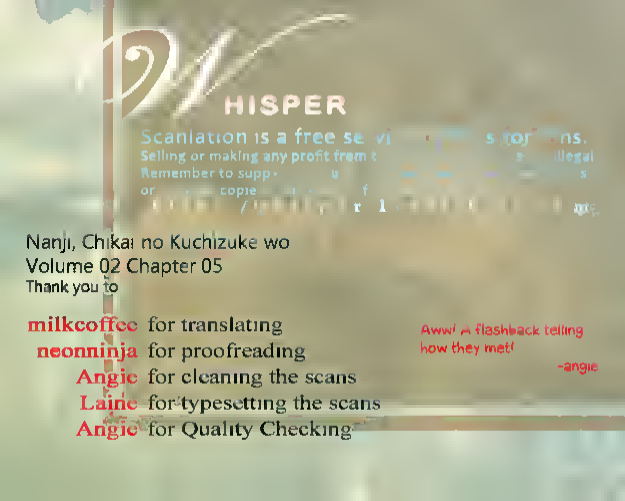


Nanji, Chikai no Kuchizuke wo
Volume 02 Chapter 05
Thank you to

milkcoffee for translating
neonninja for proofreading
Angie for cleaning the scans
Laine for typesetting the scans
Angie for Quality Checking

Aww! A flashback telling how they met!
-angie

太田早紀個人檔案

小K家族論壇

太田早紀
OHTA Saki PRESENTS

Rena'S LOVE Diary 2

甜蜜的誓約

NANJI, CHIKAI NO KUCHIZUKE WO

2 END

[開讀尖端 樂趣無限]
00085
4717702204471
尖端書碼 20158502 讀者對象 漫畫 NT$ 85
www.spp.com.tw cité
Taiwan Chinese edition for distribution and sale in Taiwan only
日本小學館正式授權台灣中文版 限台灣地區發行販售

高中生小夫妻玲奈和京太
兩人相識相戀的經過，
完全公開！
戀愛總是說來就來，
玲奈遭遇危機之際，
剛好被偶然路過的京太所救
對京太一見鍾情的玲奈，
居然立志考上
和他一樣升學名校…？！

尖端出版

星娛館

親親My Baby	慎結
帶我去月球	TAAMO
花的名字	齋藤 賢
尋找未婚夫	武藤 啓
變裝俏女孩	武藤 啓
愛你不放手	武藤 啓
激情最高點	伊吹 楓
幸福喫茶3丁目	松月 滉
天草物語	赤石路代
愛美師拍檔	橋本教子
就是愛寵妳	天春佑湖
美髮維納斯	飛天幽浮
天才藥師亞爾	山下友美
AM8 00我愛你	尾崎衣良
天國之犬～狗狗們的故事	堀田敦子
花音	齊藤千穗
少女革命	齊藤千穗
少女革命劇場版-限專期獻示錄	齊藤千穗
白色華爾滋	齊藤千穗
深情白木蘭	齊藤千穗
情牽紫丁香	齊藤千穗
幻夢遊戲-玄武開傳	渡瀨悠宇
幻夢遊戲	渡瀨悠宇
幻夢天女	渡瀨悠宇
思春未滿	渡瀨悠宇
思春未滿完結篇	渡瀨悠宇
續・思春未滿	渡瀨悠宇
處女危機	新條真由
超快感指令	新條真由
越夜越纏綿	太田早紀
越夜越纏綿番外篇	太田早紀
可以愛你嗎？	太田早紀
男孩壞壞	太田早紀

全省唯美浪漫發行中！

太田早紀
Saki Ohta Presents
Rena's LOVE Diary
2
甜蜜的誓約
NANJI, CHIKAI NO KUCHIZUKE WO

Rena's LOVE Diary

甜蜜的誓約 2

CONTENTS

SPECIAL DIARY PREQUEL

"Sanada-senpai is the Destined One" 5

SPECIAL DIARY EXTRA

"I Like Rena" 57

LOVE LOVE LOVE 103

DECISIVE BATTLE OF VALENTINE'S DAY 145

Rena's LOVE Diary

甜蜜的誓約

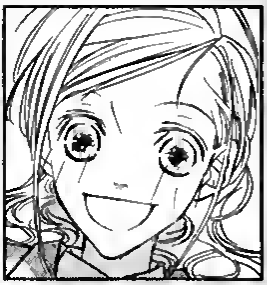
Special Diary PREQUEL

"Sanada-senpai is the Destined One."

NANJI, CHIKAI NO KUCHIZUKE WO

SANADA KYOUTA (18)

A gifted student from a prestigious school. Adores Rena very much.



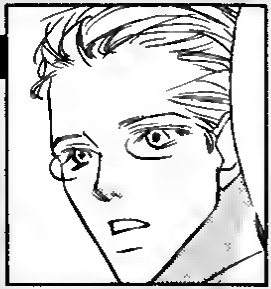
KAWAKAMI RENA (16)

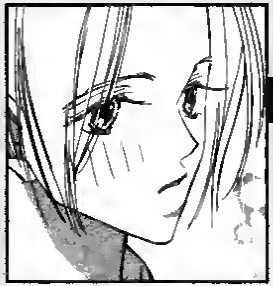
Is now having a fortunate and beautiful life after marrying her first boyfriend, Kyouta... But troubles kept coming one after another... She's basically very clumsy.

Story & Characters

KANZAKI-SENSEI (MATH TEACHER) ▶

Advisor for Rena and the rest. Very strict towards his students.





◀ **SATOU TOMOKA (16)**

Rena's good friend. Often looks at Kanzaki with complicated eyes.

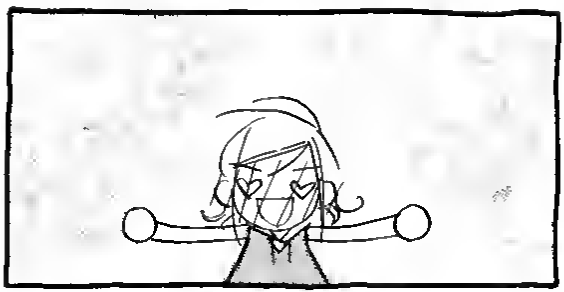
18-year-old Kyouta and 16-year-old Rena (me), have a big secret. Although we're still in high school, we have already married secretly!

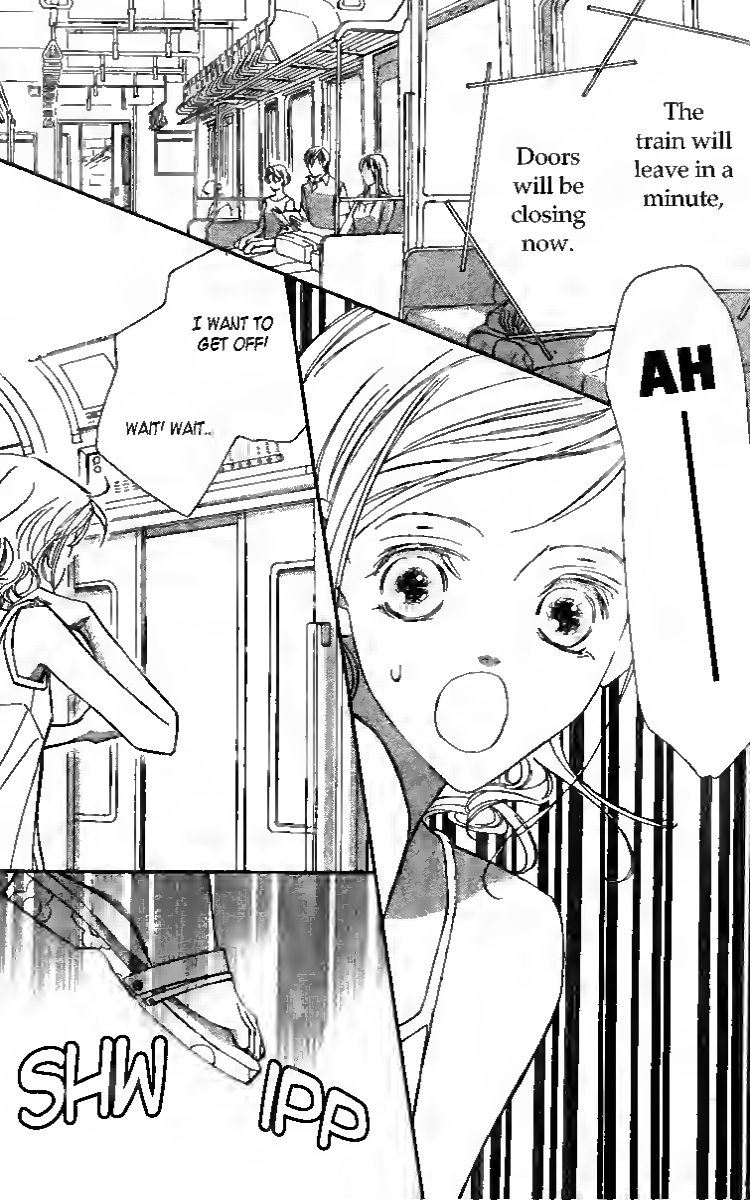
It wasn't easy for me to become Kyouta's girlfriend, yet he was moving away to Hokkaido (sob). Luckily, Kyouta thought the same thing I did; he didn't wish for us to be separated.

So, we got married! But, we have to obey three conditions, otherwise we have to divorce immediately! The first is we cannot be found out by the school, the second is that Kyouta has to get into Tokyo university, and the third is that we cannot have babies.

One day, oka-sama who has always objected to our marriage, came to Tokyo with any warning for a sudden spot-check, almost causing us to break up!

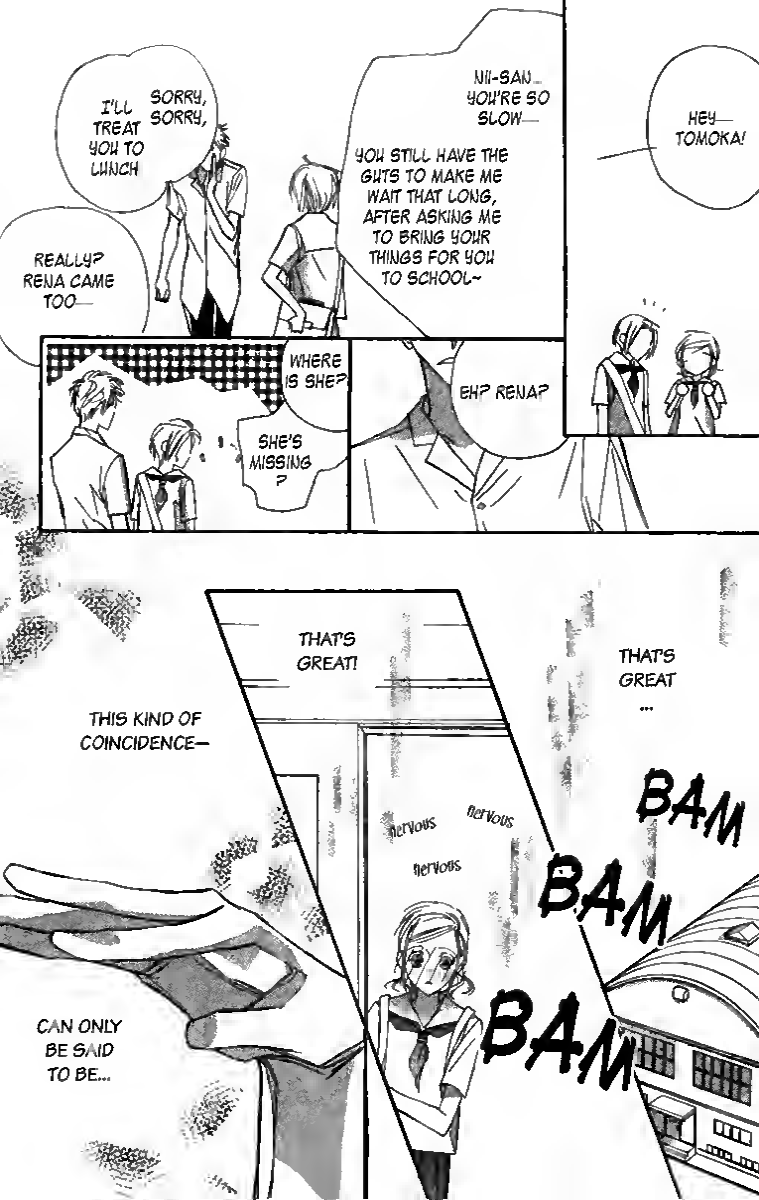
Of course, we were fine in the end! Moreover, our relationship grew even stronger!




The train will leave in a minute,
Doors will be closing now.
AH
I WANT TO GET OFF!
WAIT! WAIT...
SHW IPP

WHAT ARE YOU DOING!?
SORRY!
Owww
Pull
THUD
Shirt was trapped
Shoe stuck
Abrasion on knee
UGH...
BEFORE YOU START REPRIMANDING HER,
ISN'T THERE SOMETHING MORE IMPORTANT TO BE DONE?

I GUESS HE SHOULD BE A HIGH SCHOOLER
LATER, THAT PERSON GOT ONTO THE TRAIN AND LEFT
EN
I EVEN TOOK THE SAME TRAIN ON PURPOSE, BUT I STILL DIDN'T SEE HIM
PASS!
MAYBE HE WILL BE STUDYING IN THE SAME HIGH SCHOOL AS MY NII-SAN
HOW IS THAT POSSIBLE


I'LL TREAT YOU TO LUNCH
SORRY, SORRY,
REALLY? RENA CAME TOO—
NII-SAN— YOU'RE SO SLOW—
YOU STILL HAVE THE GUTS TO MAKE ME WAIT THAT LONG, AFTER ASKING ME TO BRING YOUR THINGS FOR YOU TO SCHOOL~
HEY— TOMOKA!
WHERE IS SHE?
SHE'S MISSING?
EH? RENA?
THAT'S GREAT!
THIS KIND OF COINCIDENCE—
CAN ONLY BE SAID TO BE...
nervous
nervous
nervous
THAT'S GREAT ...
BAM
BAM
BAM

A
MIRACLE...
HATEFUL!

WHAM
Ah
The string of fate has tied the two of us together
WATCH OUT..
KA-
BAM

INFIRMARY

I'M REALLY VERY SORRY,
I DON'T KNOW WHERE THE SENSEI'S GONE...
I'M SO EMBARRASSED!
EVEN THOUGH IT WASN'T EASY FOR US TO MEET AGAIN!

IS THAT SO?
THIS IS NOT ROMANTIC AT ALL!
Don't shake anymore or your nose will start bleeding again
FROM THE LOOK OF YOUR UNIFORM...
YOU'RE A MIDDLE SCHOOLER?
Had tissue up in her nostril
IT'S ALRIGHT!
I'M FINE!

MY NAME IS RENA!
KAWAKAMI...
RENA!
YES!
THAT..
KAWA-KAMI, WHAT'S WRONG WITH YOU?
HATEFUL~
DON'T LOOK AT ME!
SHE'S
TURN
tissue→
WHAT ARE YOU DOING AT OUR SCHOOL?
CAN'T YOU...
CALL ME [RENA]—
AH...

SANADA IS HERE TOO! HOW LUCHY!
SENSE! IS THERE ANY GASTRIC MEDICINE? BUN-CHAN IS HAVING STOM-ACHE!
EH EH—
CLATTER!
SUCH A RARE CHANCE...
THAT I...
I...
I SHOULD QUICKLY CONFESS TO HIM...
"SANADA" — SO HE'S CALLED SANADA...
BUN-CHAN, YOU TWO ARE MEANT TO BE!
NOW IS A GOOD CHANCE!
NO! I WILL FEEL EMBAR-RASSED!
GO QUICKLY!
AH!

I LIKE YOU!
GR
AB
I... THA, THAT..
TOWARDS YOU, SANADA-KUN, I'VE ALWAYS...
PLEASE... PLEASE, COULD YOU AND I...
GO...
OUT...
DRIP...

OH MY GOD!
HIDE!
AH!
DRIP...
DRIP...
DRIP...
HOW HATEFUL...
HOW CAN I CONTINUE LIVING...
SURE
PFFT...
SHE ACTUALLY...
CONFESSED WITH A BLOODY NOSE...

I'M WILLING TO GO OUT WITH YOU...
SANADA— DO YOU LIKE THAT KIND OF IDIOT?
IT'S NOT LIKE YOU AT ALL!
THEN WHAT SHOULD BE ME?
Sniff
Sun-chan, wait for me!
RUN
I don't care anymore
WHAT?
I'LL FIND SENSEI OVER, CAN YOU STILL BEAR IT?
MAY I ASK...
RAISE YOUR HEAD
MAY I ASK...
IT'S FINALLY QUIET NOW.
Sigh
ARE YOU SERIOUS?

IF YOU CAN GET INTO THIS HIGH SCHOOL,
THEN I WILL CONSIDER GOING OUT WITH YOU
CLATTER...
YES!
PAK...
THAT'S GREAT~ I'M NOT DREAMING~
PINCH!

ONLY FIVE TO SIX PEOPLE CAN GET INTO THAT SCHOOL FROM OUR MIDDLE SCHOOL!
THAT SCHOOL IS A FAMOUS PRESTIGIOUS SCHOOL!
Nii-san's results were very good from the start
WELL-
I'VE DECIDED TO GO TO TUITION CLASSES
DON'T WASTE YOUR EFFORT!
FOR HIM TO USE THAT CONDITION
IS THE SAME AS REJECTING YOU DIRECTLY!
I WON'T ALLOW YOU TO BADMOUTH HIM!
I'M WORRIED FOR YOU!
I guess he thinks that it's more convenient to date in the same school
AS LONG AS YOU ARE FASCINATED BY SOMETHING RENA,
YOUR EYES WILL NOT BE ABLE TO SEE ANYTHING ELSE, RIGHT?
THANK YOU FOR YOUR CONCERN
YOU'RE WELCOME.
REST ASSURED!

SANADA-SENPAI AND I ARE DESTINED FOR ONE ANOTHER
YES, OH
THAT'S RIGHT— WHY ARE YOU WEARING SPORTS ATTIRE?
Aren't you going for tuition class later?
Not really
KEKE KEKE
Want to know?
BAM BAM
SQUEAK
SQUEAK

SANADA-SENPAI IS SO HANDSOME—
KYA—
THAT'S RIGHT—
Already friends with them
AH...
WAVE!
WAVE!
sfx. kya-
MAYBE I THINK TOO MUCH...
DIDN'T HE SEE ME JUST NOW...?

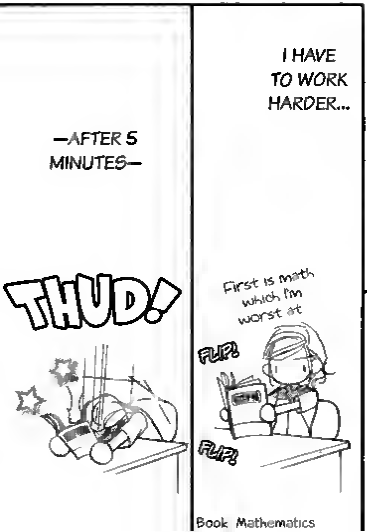
I WOULDN'T BE ABLE TO SEE CLEARLY IF I STAND AT THE DOOR...
Being short is really a disadvantage...
FOUND A GOOD PLACE—
YAY— SANADA-SENPAI SAW ME!
CREAK!

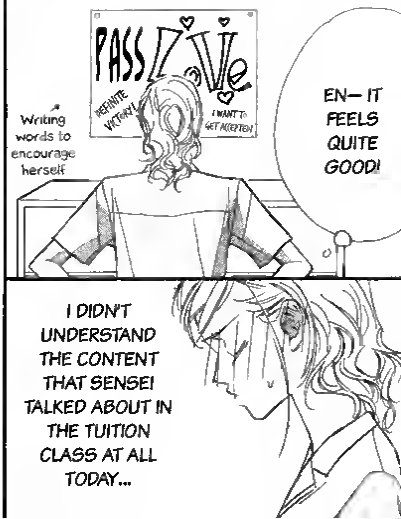
SANADA?
I'M GOING AWAY FOR A WHILE.
EH?
KAWA-KAMI?
SANADA-SENPAI!
IT'S VERY DANGEROUS THERE, COME DOWN QUICKLY!
Skipping class?
What's wrong?

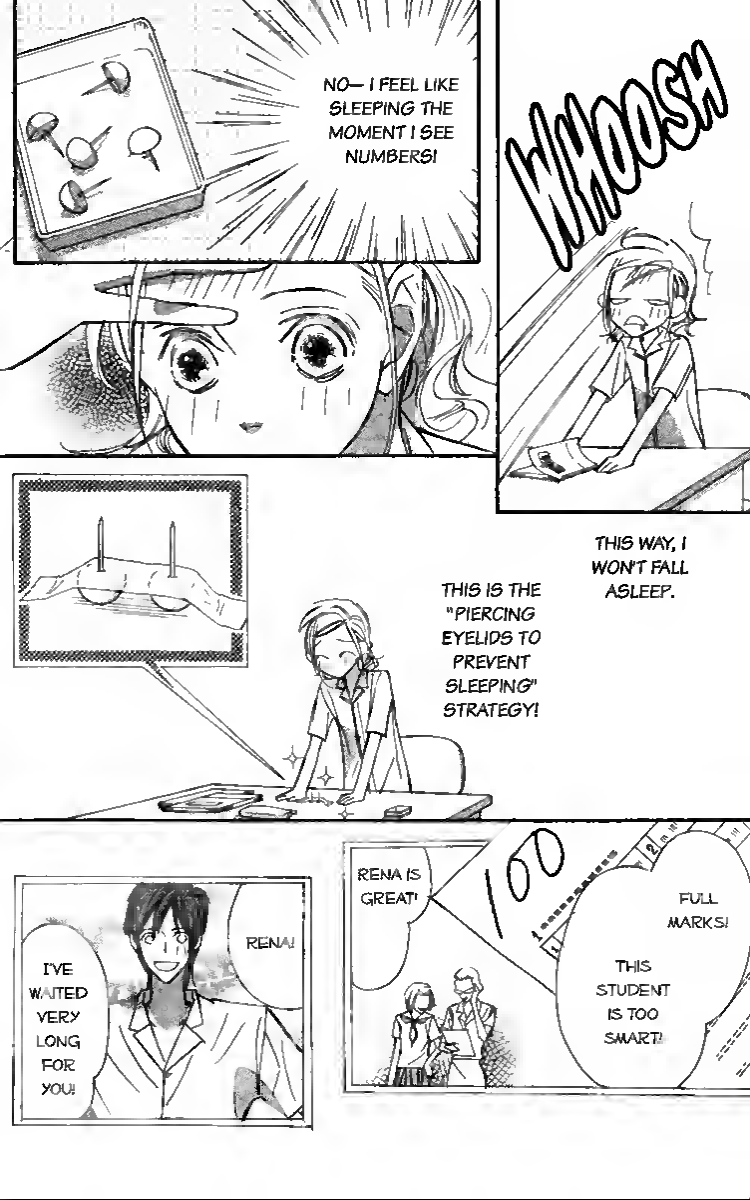
I DON'T DARE...
WHY?
THE BRANCH IS ABOUT TO BREAK.
EH...
YES... MOVE SLOWLY..
CAN YOU GET DOWN?
PLACE YOUR CENTER OF GRAVITY HERE.
sfx thump
I'M SAVED—
Back to the ground—
PAT!
PAT!
AHEM!
YOU'RE REALLY RASH.

YOU GOT SO SCARED THAT YOU'RE SHIVERING DON'T CLIMB TREES LIKE THAT.
EH?
AH, IT'S TRUE
EH?
TAKE BACK
TWCH!
I WAS TOO ENGROSSED IN WATCHING,
SO I DIDN'T REALIZE IT..
TUITION CLASS!
AH!
SANADA-SENPAI, THANK YOU
BYE BYE
Although, I don't wish to leave.
WHAT AN INTERES-TING GIRL..
Hehe

AFTER RETURNING FROM TUITION CLASS,
SHE'S BEEN CHANTING, "IF THIS GOES ON, I'LL DEFINITELY FAIL THE EXAM!"...
IS RENA STILL STUDYING?
Paste...
PASS


—AFTER 5 MINUTES—
THUD!
I HAVE TO WORK HARDER...
First is math which I'm worst at
FLIP!
FLIP!


PASS
DEFINITE VICTORY!
I WANT TO GET ACCEPTED!
Writing words to encourage herself
EN— IT FEELS QUITE GOOD!
I DIDN'T UNDERSTAND THE CONTENT THAT SENSEI TALKED ABOUT IN THE TUITION CLASS AT ALL TODAY...


NO— I FEEL LIKE SLEEPING THE MOMENT I SEE NUMBERS!
Whoosh
THIS WAY, I WON'T FALL ASLEEP.
THIS IS THE "PIERCING EYELIDS TO PREVENT SLEEPING" STRATEGY!
RENA IS GREAT!
100
FULL MARKS!
THIS STUDENT IS TOO SMART!
RENA!
I'VE WAITED VERY LONG FOR YOU!

OH GOD—
I'M TOO FORTUNATE—
YOU REALLY GOT INTO THIS SCHOOL FOR ME!
Kyaa
IT'S JUST LIKE A DREAM...
WA A A AH!
EH...
RENA, WHAT'S WRONG!?
THUD!
NERUE!
SLEEPY
SLEEPY

AHA HAHA HA!
DADDY ALMOST FAINTED AFTER SEEING MY FACE
Mummy cried too.
NOW IS NOT THE TIME TO LAUGH
Actually, I was only pierced a little.
SORRY, SORRY
THIS IS FOR YOU, TAKE IT
MY NII-SAN GAVE ME THIS
IT'S INFORMATION ON SANADA
KYOU... TA...
Full name
Sanada Kyouta
Basketball club
Very smart
Address
Telephone
Family

SANADA KYOUTA...
I CAN'T STOP SAYING HIS NAME,
SANADA KYOUTA...
HOPING THAT A MIRACLE WILL HAPPEN AGAIN...

THE MIRACLE HAS HAPPENED—
HELLO.
KAWAKAMI?
THAT BANDAGE..
Did you do stupid things again..?
ERM.. THIS...
DO YOU STAY NEAR THE TRAIN STATION?
NO, I'M GOING HOME,
FROM MY TUITION CLASS...
HAVING TUITION CLASSES ON SUNDAY TOO, IT MUST BE REALLY HARD ON YOU
Which one is it?
En
I WILL STUDY HARD,
OTHERWISE, I WOULDN'T BE ABLE TO STUDY IN THE SAME HIGH SCHOOL AS YOU...

I'VE BOUGHT THE TRAIN TICKETS...
HAS THE OTHER PARTY AGREED TO IT?
—EH?
?
SANADA!
YOU MEANT TO SAY... COULD IT BE
KAWAKAMI, I'M LEAVING FIRST
TIME IS RUNNING OUT SOON
ONE?
WHO IS SHE?
THE OTHER PARTY SAID THEY'RE FREE AFTER ONE
A DATE!?
HIS GIRLFRIEND!?

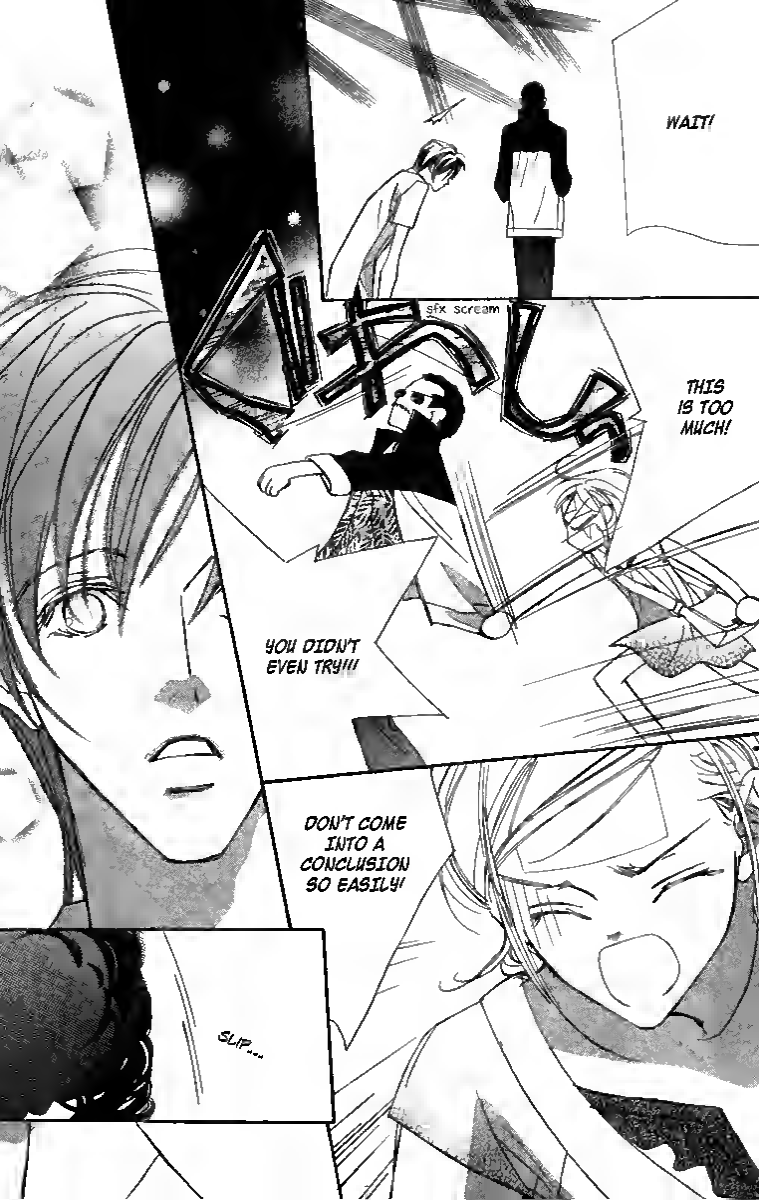
WHAT IS HE SAYING!?
SORRY..
IT'S JUST NICE THAT WE ARE COMPETING AGAINST OTHER SCHOOLS
SORRY
BUT...
I'LL GO IN ALONE FROM HERE
GO HOME FIRST
NINKYOU INSTITU
WHY?
EH?
GYMNASIUM...
GYMNASIUM...
WHO CARES, I'LL JUST GO INSIDE FIRST...

UGH...

THE BASKETBALL CLUB
FROM YOUR SCHOOL..
TO ACTUALLY SMOKE OPENLY LIKE THAT...
So many gangsters...
PANT!
PANT!
PANT!

YOU GUYS ARE SO WEAK, THERE'S NOTHING TO BE PROUD OF EVEN IF WE WIN!
YOU GUYS WOULDN'T GAIN ANY BENEFITS EVEN IF YOU COMPETE WITH US, RIGHT?

I BEG YOU.
OUR TEAM HAS BEEN TRAINING VERY SERIOUSLY,
I HAVE NO TIME FOR YOU "GIFTED STUDENTS"!
PLEASE RETURN.


WAIT!
sfx scream
THIS IS TOO MUCH!
YOU DIDN'T EVEN TRY!!!
DON'T COME INTO A CONCLUSION SO EASILY!
SLIP...

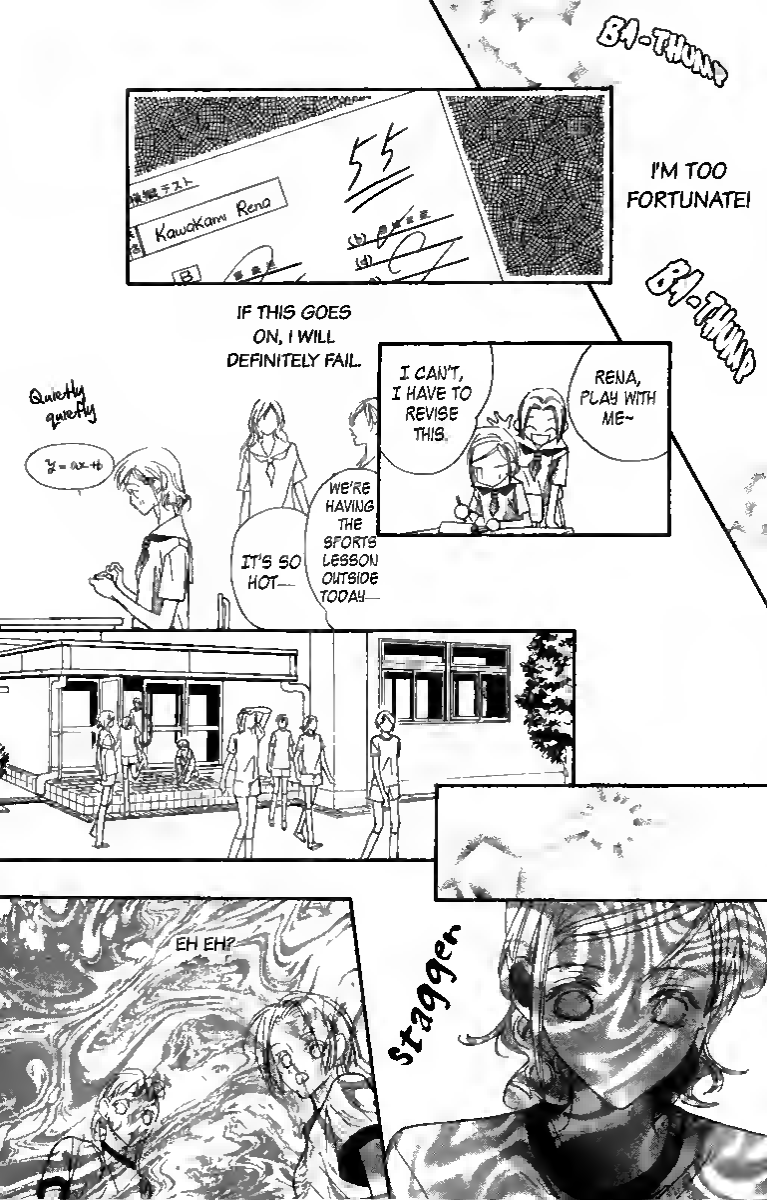
DROP
UNHAPPY!
A WIG?
Idiot
PFFTG
Shiver
Shiver
Shiver
PUT ON
HEHE

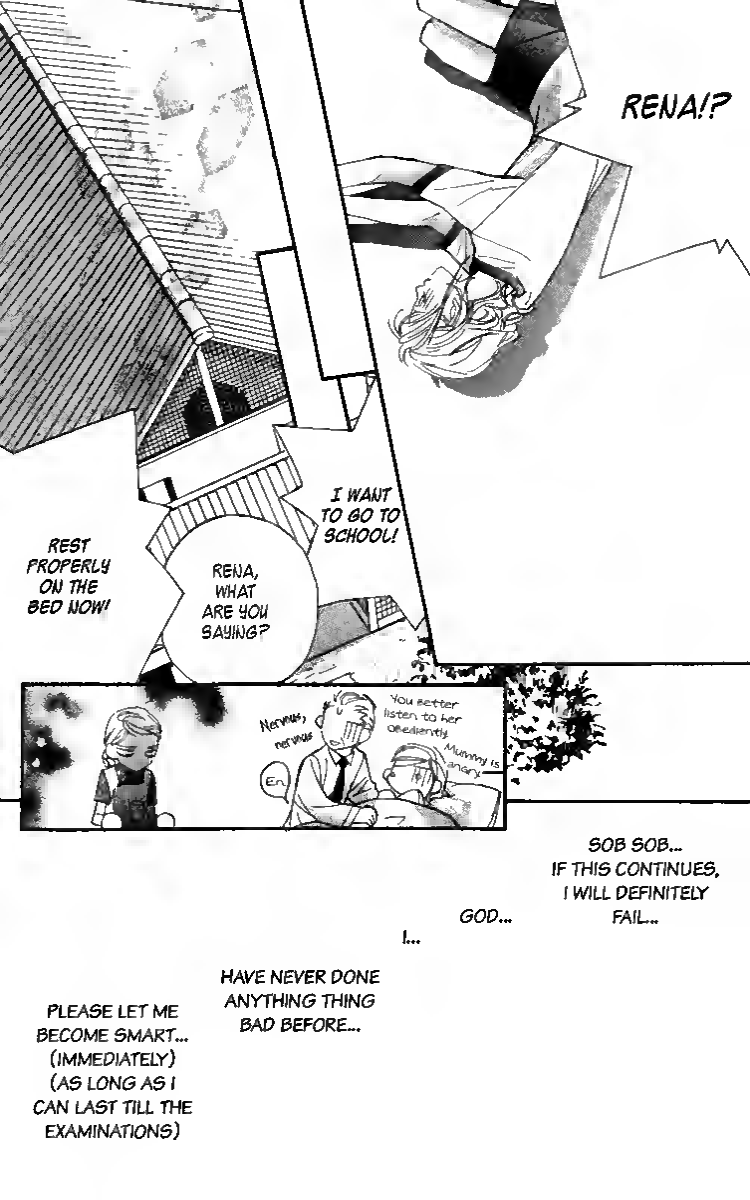
SLAM
GET OUT RIGHT NOW!!!
IT'S OVER...
WHAT SHOULD I DO...?
I FOLLOWED HIM ON MY OWN...
AND RUINED THE MATTER...
SORRY.
TURN!
IT'S ALL MY FAULT...

EH?
AH...
SHRIEK
OH YEAH...
JUST NOW
PFFT!
THAT

KAWAKAMI,
I'M REALLY DEFEATED BY YOU...
FUFUFU...
ACTUALLY, YOU DON'T HAVE TO BLAME YOURSELF,
THE OTHER PARTY PLANNED TO REJECT US FROM THE START...
I WILL TRY GOING TO OTHER HIGH SCHOOLS TO ASK...
.....
NO MATTER WHAT THE REASON IS,
BEING REJECTED ONE-SIDEDLY LIKE JUST NOW,
I CAN'T ACCEPT...
IT'S TOO RUDE TOWARDS THE PERSON WHO PLEADED SO SERIOUSLY...

AH
I'm going nosey again
Hehe
I THOUGHT THE SAME WAY AS YOU
BA-THUMP
BA-THUMP
HE SMILED...
BA-THUMP
HOW SHOULD I DESCRIBE THIS KIND OF FEELING...


BA-THUMP
KawaKami Rena
I'M TOO FORTUNATE!
BA-THUMP
IF THIS GOES ON, I WILL DEFINITELY FAIL.
I CAN'T, I HAVE TO REVISE THIS.
RENA, PLAY WITH ME~
Quietly quietly
y = ax + b
IT'S SO HOT—
WE'RE HAVING THE SPORTS LESSON OUTSIDE TODAY—
EH EH?
Stagger


RENA!?
I WANT TO GO TO SCHOOL!
REST PROPERLY ON THE BED NOW!
RENA, WHAT ARE YOU SAYING?
Nervous, nervous
You better listen to her obediently
Mummy is angry
En
SOB SOB... IF THIS CONTINUES, I WILL DEFINITELY FAIL...
GOD...
I...
HAVE NEVER DONE ANYTHING THING BAD BEFORE...
PLEASE LET ME BECOME SMART... (IMMEDIATELY) (AS LONG AS I CAN LAST TILL THE EXAMINATIONS)

SENSEI, YOU CHANGED YOUR HAIRSTYLE?
EH? YA
IT SUITS YOU VERY WELL
NINKYOU INS
REALLY!?
YES, IT LOOKS VERY NICE
THE PREVIOUS HAIRSTYLE WAS A LITTLE SCARY...
IS THAT SO.
YOU DIDN'T EVEN TRY!
DON'T COME TO A CON-CLUSION SO EASILY!

BAM
BAM
BAM-
BAM-
RRR
RR
HEY— WHO ARE YOU LOOKING FOR?
...
PAK!
OF COURSE, YES
YES...
REALLY?
He's looking here!

SANADA, WHAT'S WRONG?
NOTHING ..

LET ME SEE YOUR NOTES
Is he angry?
I KEPT STAYING UP ALL NIGHT,
SO DUE TO INSUFFICIENT SLEEP...
YOU FAINTED?
FLIP
Super nervous
Ah, The hand-writing on that page is very ugly
THAT—
ARE YOU STILL GOING TO FIND OTHER HIGH SCHOOLS TO COMPETE WITH?
THERE WAS A REPLY YESTERDAY

BANZAI!
AH...
Heh
I SPECIALLY CAME TO THANK YOU TODAY.
?
I SAID IN THE INFIRMARY THE OTHER TIME,
"I'LL GO OUT WITH YOU IF YOU GET INTO THIS HIGH SCHOOL".

ACTUALLY...
I SAID THAT, TO LET YOU BACK OFF...
BUT THAT WAS IN THE BEGINNING...
CLOSE!

IF IT'S FINE WITH YOU,
I CAN HELP YOU IN YOUR STUDIES.

Nanji, Chikai no Kuchizuke wo
Volume 02 Chapter 06
Thank you to

dm5 for providing scans
milkcoffee for translating
neonninja for proofreading
Laine for editing the scans
Angie for Quality Checking

A very sweet and beautiful extra

-angie

Special
Diary
EXTRA
"I Like Rena"
Rena's LOVE Diary
甜蜜的誓約

SO FOR THIS,
IT WILL BECOME X HERE...
I can help you with your studies...

EVERY WEEK BEFORE THE EXAMINATIONS,
I GET TO SPEND AN HOUR ALONE WITH SANADA-SENPAI AT THE LIBRARY.
SATOGAWA LIBRARY
GOD..... I'M TOO GRATEFUL TO YOU—
EH
SHOCKED!
KAWAKAMI, DO YOU UNDER-STAND?
IT'S BEST TO THINK LONGER BEFORE ANSWERING THE QUESTION
YOU OFTEN MISREAD THE QUESTION AND ANSWER,
Assessment book
ALTHOUGH THERE IS STILL A VERY LONG DISTANCE TO LOVE...
THEN DO THIS QUESTION NEXT
YES...

(Book) Mathematics reference book
PLIP...
A LITTLE WHILE WILL BE ALRIGHT...
Be careful or you'll faint again!
RENA, YOU'RE STAYING OVERNIGHT TO STUDY AGAIN?
FLUTTER
AH
SO THIS IS WHAT IT MEANS...
EVEN THOUGH WE USED THE SAME REFERENCE BOOK...
SANADA-SENPAI'S NOTES ARE REALLY EASY TO UNDER-STAND...
IF I CAN STUDY IN THE SAME HIGH SCHOOL AS SANADA-SENPAI,
IF I CAN STUDY IN THE SAME HIGH SCHOOL AS SANADA-SENPAI,
WHAT'S MORE,
STUDY-ING IS ACTUALLY PRETTY INTEREST-ING

OH..
IS THIS THE RESULT OF THE TRYSTS EVERY WEEK?
TR..
TRYSTS..
HAS THERE BEEN ANY PROGRESS?
I, IT'S NOT...
LIKE WHAT YOU THINK...
SANADA-SENPAI HAS BEEN TEACHING ME VERY SERIOUSLY! HE'S A VERY SERIOUS GUY...
RENA...
MUTTERING
ACTUALLY I WAS ALSO... EXPECTING SOMETHING ELSE AT FIRST
Like this.
MUTTERING
And that.
But he's very slow at this kind of thing...
Although he doesn't hate me...
MUTTERING
TEST?
WHY DON'T YOU TEST HIM OUT?
...

YOU CAN ASK HIM OUT ON A DATE!
A DATE HUH...
THE AQUARIUM DOESN'T SEEM THAT BAD...
Satogawa Aquarium
本は一人
ち冊まで
貸し出しです
Rena, look! There's a dolphin!
How cute —
Rena, you're cuter!
Sanada-senpai, the dolphin is looking at us.

[Rena...]
[Rena...]
RE...
RENA...
HM...
RENA...?
YOU CAN'T..
SANA-DA-SEN-PAI..
Kekeke
?
ARE YOU AWAKE?
AH...
I ACTUALLY FELL ASLEEP...
RETREATS!
WAH!?
Waah?

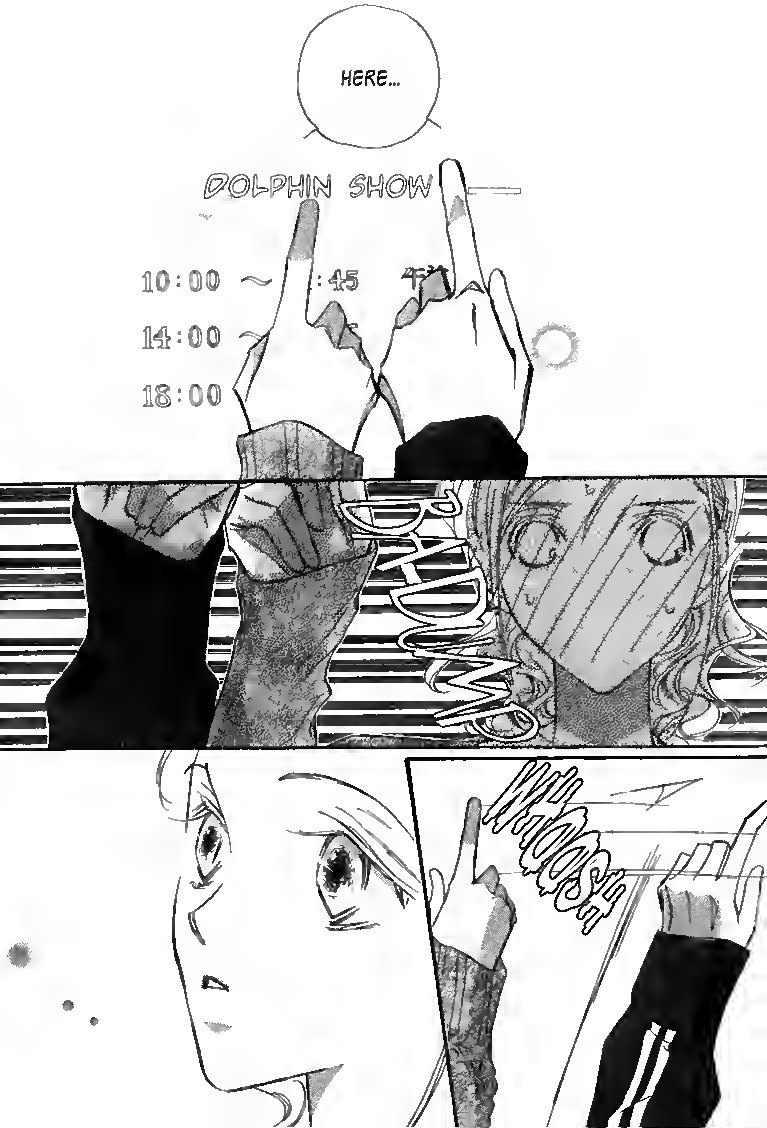
LET'S TAKE A BREAK NEXT WEEK!
SINCE YOUR RESULTS HAVE IMPROVED TOO,
YOU'VE BEEN BUSY STUDYING LATELY
EH?
I'm not tired at all!
読書会
Satogawa Aquarium
AH...
I'VE ALWAYS WANTED TO GO!
WHY DON'T WE GO TO THE AQUARIUM!
THE PURPOSE OF TAKING A BREAK?
DOESN'T IT LOSE
SHOCKED!
IF WE'RE GOING ON A DATE,

WE...
WE CAN TAKE A BREATHER...
CAN'T WE?
Did I turn around too stiffly?
EH...
SURE!
UNBELIEV-ABLE...
HE AGREED...
I'M ONLY FREE IN THE AFTERNOON.
BUT I HAVE TO GO TO BASKETBALL CLUB,

IT'S A DATE
NERVOUS
NERVOUS
NERVOUS
NERVOUS
NERVOUS
THE ACTUAL DAY
BRUSH PAST...
KAWAKAMI! SORRY, I'M LATE...
ITS FINE!
I SHOULD HAVE DRESSED MORE MATURELY...

THAT'S RIGHT...
HE HAD TO GO TO CLUB PRACTICE TODAY.
I'M GOING TO THE LOCKERS AT THE BUS STOP TO PUT AWAY MY STUFF
EN.
PANT!
THE BASKETBALL CLUB DRAGGED ON LONGER TODAY..
PANT!
Let's go
EN
SATOGAWA AQUARIUM
I SHOULD HAVE WORN SPORTS ATTIRE HERE.
THROW!
EMPTY BOTTLES
RECY. CLABLE TRASH

Sakagawa Aquarium
DON'T THROW THEM AWAY!
GIVE THEM TO ME!
?
YOU WANT TO BRING THEM HOME?
THE DATE IS SHOWN ON THE TICKETS,
I WISH TO KEEP THEM AS MEMORIES
GIRLS LIKE TO DO THIS KIND OF THING, HUH
ERM...
THAT'S RIGHT
ACTUALLY, I DON'T HAVE THE HABIT OF KEEPING TICKETS.
BUT TODAY'S SPECIAL...
WHICH AREA DO YOU WANT TO GO TO?
WHAT ABOUT SANADA-SENPAI?
ME?


HERE...
DOLPHIN SHOW
10:00 ～ :45
14:00 ～
18:00
BADUMP
BADUMP

THIS SHOW HAS ALREADY STARTED, LET'S GO TO OTHER AREAS FIRST...
EH!?
MOVE FASTER, OR WE WON'T BE ABLE TO MAKE IT
JUST NOW... AM I THINKING TOO MUCH...?
YES.
THERE'S ANOTHER SHOW AT 4 PM, SO WE CAN ONLY STAY FOR 45 MINUTES IN EACH AREA.
RUSHING AROUND IS NOT FUN AT ALL...
IT'S NOT LIKE WE'RE RUSHING FOR IMPROVEMENT IN MY STUDIES...
WALKING AWAY...
AH
COULD IT BE THAT SANADA-SENPAI IS ONLY DOING HIS DUTY,
AND EVERYTHING IS GOING TO END AFTER HE BRINGS ME AROUND?

RENA? YOU'RE NOT GOING?
I'M COMING NOW
RENA?
KAWAKAMI, WE'RE RUNNING OUT OF TIME
YOU CALLED ME "RENA" JUST NOW
TURN!
DAZED!
EH?
WHY DID YOU CHANGE BACK!?

WAAH
IT'S AMAZING..
IT MADE ME HAPPY FOR NOTHING...
EVERY TIME I SEE THESE FISH, MY HEART FEELS SO PEACEFUL...
SO I OFTEN CAME TO SEE THE FISH AT THAT TIME
I STAYED NEAR THIS DISTRICT IN THE PAST
I moved away later
SLOW...
YOU'VE BEEN HERE BEFORE?
Have I chosen the wrong location?
EH?
AND THEN?

I WANT TO KNOW EVERYTHING ABOUT SANADA-SENPAI!
PLEASE TELL ME MORE!
EH!
ANYTHING WILL DO?
AH...
AND ONLY IF YOU'RE WILLING...
WHY NOT TALK ABOUT..
THE TYPE OF GIRLS THAT YOU LIKE...
OR SOME-THING...
CAMERON DIAZ...
WHAT!?
His standard is too high, it cannot even be used as a reference
Local product

THAT CAT IS ALWAYS FALLING DOWN FROM THE STAIRS,
AND GETTING TRAPPED IN THE TREE,
SHE'S ALWAYS SO CARELESS
Then the type of girls that he likes
YOU MISUNDERSTOOD I'M TALKING ABOUT THE CAT THAT I RAISE AT HOME..
She was named by my MOM!
CAT?
STARE
?
JUST LIKE YOU
PAFT!

HE SMILED!
Hehe he.
BA-THUMP
BA-THUMP
BA-THUMP
I'd rather be a cat
AH... THE SHOW IS ABOUT TO START...
I LOVE HER THE MOST...
BA DUMP
Haha!
SUPER CUTE...
IS THAT CAT CUTE?
DOLPHIN SHOW
BEEEP...

AFTER THIS PERFORMANCE, TODAY'S DATE WILL END—
KAWAKAMI, LET'S WALK THIS WAY!
BUT...
EH?
JUST FOLLOW ME!
SANADA-SENPAI?
BA-THUMP
BA-THUMP
BA-THUMP
THUMP
BEEP!

sfx: splash

AMAZING!
SO AMAZING! TOO BEAUTIFUL!
DO YOU LIKE IT?
EN!
THEN THAT'S GOOD
NO ONE KNOWS ABOUT THIS PLACE...
ACTUALLY, THE VIEW IS BEST WHEN YOU COME OVER TO WATCH AT THIS TIME
THAT'S WHY...
HE WAS SO CONSCIOUS ABOUT THE TIME?
!
WHAT'S WRONG?

THANK YOU FOR BRINGING ME HERE
I'M THE MOST FORTUNATE PERSON IN THIS ENTIRE WORLD!
HOLDING TIGHTLY
WE'VE BEEN HOLDING HANDS...
WHAT'S WRONG?
SANADA-SENPAI

EH? EH? HE'S BEEN LOOKING AT ME...
THUMP
glance...

THIS IS...
THIS IS...
SQUEEZE
BE
SHOCK!
EP
sfx splash

THE SKY IS TURNING DARK SOON
EH?
LET'S GO BACK.
RELEASE!
JUST NOW...
SHM
I THOUGHT THAT HE WOULD KISS ME...
TURN!
SHM
SHM
W
C

WHOOSH
WAH
AH!
THIS IS THE END—
Aquarium
DON'T FLY AWAY!
WAIT FOR ME!
!
WHAT SHOULD I DO...?
禁止

SHAA...
JUST A LITTLE BIT MORE...
SHM
SHM
RUSTLE...
!
I CAN'T MOVE IT TOO FAST OR THE TICKET WILL SINK...
!!
NO ENTRY
SO SLOW...
18:45
JUST A LITTLE BIT MORE...

AH!
SHH...
HOOKED
SPLASH
RENA!?

YOUR HAND... THAT IS...
AH...
WHAT WERE YOU DOING HERE AT THE POOL?
DID YOU HURT YOUR LEG?
There's a small abrasion.
EH...
SORRY, I'VE CAUSED YOU TROUBLE...
OW...
hm
IS THE TICKET THAT IMPORTANT?
I REALLY CAN'T FIGURE YOU OUT!

ARE YOU OKAY? I'VE BROUGHT SOME TOWELS OVER
NERVOUS, NERVOUS
LOVERS' QUARREL?
SORRY, MAY I ASK IF YOU HAVE ANY OINTMENT?
WAIT A MOMENT, I'LL GO SEE
Soft
EH?
IT'S NOT LIKE THAT...
IT'S NOT LIKE THAT.
.....

BECAUSE I HAD LOTS OF FUN TODAY,
I WANT TO KEEP IT AS A SOUVENIR
IT'S VERY IMPOR-TANT TO ME..
THIS IS NOT A NORMAL TICKET...
RENA...
I CAN'T GUESS WHAT SANADA-SENPAI IS THINKING AT ALL..

THERE ARE TIMES WHEN YOU'RE VERY GENTLE TO ME,
AND SOMETIMES YOU'RE VERY COLD
WHEN YOU TUTOR ME,
IS JUST AN ACT OF PITY, OR...?

WHY..
DID IT BECOME LIKE THIS..
HUG!
I SCOLD YOU LOUDLY..
BECAUSE I'M WORRIED ABOUT YOU..
I DON'T MEAN TO BE COLD TO YOU,
BUT IF I DON'T DO THIS, I'M AFRAID THAT I WILL DISTRACT YOU FROM YOUR STUDIES

I COULDN'T HELP BUT KISS YOU JUST NOW... I'M ALREADY OVER MY LIMIT...
Editor Kawaiiiii!!! >
THIS MEANS...
THIS MEANS...
stx stap stap
RENA!?
EN!
I'M NOT DREAMING!
PLEASE SAY ONE MORE TIME!

RENA,
I LIKE
YOU!

HIGH SCHOOL EXAMI-NATION RESULTS —
THERE'S NO NUMBER 533...
RENA, GIVE ME THE ADMISSION ID
GRAB!
PLEASE GO OUT WITH ME!
510
528
533
545
567
577
579
I DIDN'T MAKE IT...
ALTHOUGH MY MOTIVE IS NOT PURE, I REALLY WORKED HARD IN MY STUDIES... I STILL THOUGHT...
If you can get into this high school, then I'll agree to it!

RENA, LOOK THAT WAY...
EH...
459 003
531 025
540 087
554 133
以上 284 322
WAITING LIST
IT'S REAL!
IMPOSSIBLE...
NUMBER 531...
BELIEVE YOUR EYES...
THAT A MIRACLE WILL STILL DEFINITELY HAPPEN...

CONGRATULATIONS
It's not painful at all. But I'm really not dreaming.
WHEN TWO PEOPLE MEET, IT'S NOT ACCIDENTAL...
I REMEMBERED SOMEONE SAID THIS BEFORE—
I'M TOO HAPPY —
THANK YOU HEAVEN FOR LETTING ME KNOW KYOUTA...

GREP...
LOOKS AROUND
I'LL WAIT FOR YOU
TOMOKA SEEMS TO BE HERE TOO, I WANT TO GO LOOK FOR HER..
THANK YOU SO MUCH...
WAAH!
HOW HATEFUL! LET ME GO!

PUNCH
THUD
EH?
DADDY!?
!!!
DADDY?

WHO DID YOU SAY IS A PERVERT!?
THIS IS ALL DADDY'S FAULT, WHO ASKED HIM TO DRESS UP LIKE THAT
DADDY!
SORRY I THOUGHT THAT HE WAS A PERVERT...
THANK YOU FOR SPECIALLY BRINGING THEM HOME...
DADDY!
THIS RASCAL.. UNDER BROAD DAYLIGHT, THIS RASCAL ACTUALLY...
TOWARDS MY BELOVED RENA...
UNFORGIVEABLE!
YOU HAVE TO TAKE RESPONSIBILITY!

I INTEND TO BE WITH RENA
YES
DUG HIS OWN GRAVE
Aya
I..
I WILL NOT BELIEVE YOUR WORDS!
THE PROMISE FROM THAT TIME...

REALLY CAME TRUE,
—HALF A YEAR LATER...

WHISPER
Scanlation is a free se vi s for ns.
Selling or making any profit from t egal
Remember to supp s
or copie f
r l

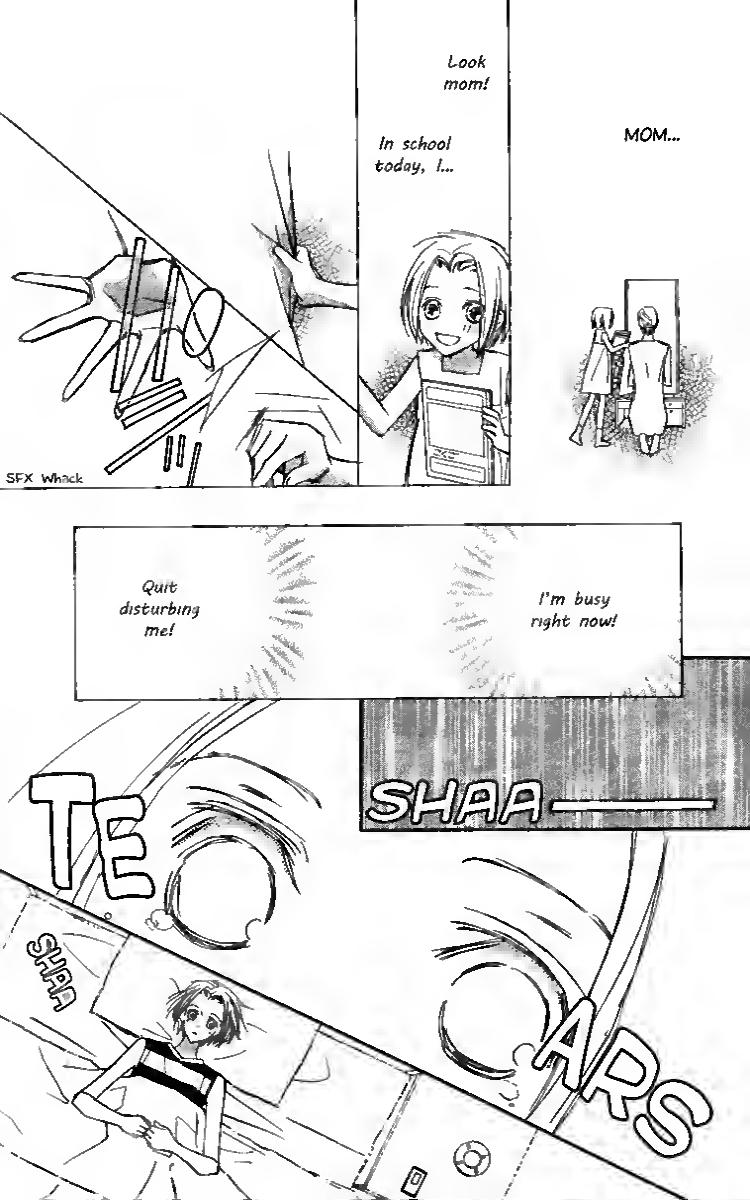
Nanji, Chikai no Kuchizuke wo
Volume 02 Extra Story 01
Thank you to..

dm5 for providing scans
bummerout for translating
neonninja for proofreading
Angie for cleaning the scans
Laine for typesetting the scans
Angie for Quality Checking

1ove love love
Scan by ADAE

I MET HIM
FOR THE
FIRST TIME
DURING
SUMMER
LAST YEAR
WHOMP
SORRY

WHERE'S MY HOUSE..
MOM
WHERE.. AM I?
YOU'RE STILL UNDERAGE
WHAT ARE YOU DOING WANDERING ABOUT AT THIS TIME OF THE NIGHT..
ARE YOU DRUNK?
HUH?
SWAY~
IS IT HERE?
HEY...
HEY!
MISS!


Look mom!
In school today, I...
MOM...
SFX Whack
Quit disturbing me!
I'm busy right now!
SHAA
TEARS
SHAA

SO IT WAS A DREAM...
I DREAMED OF SOMETHING AWFUL.
YAWN
YOU'RE AWAKE?
WHO'RE YOU?
EH? WHERE'S THIS?
LOOK
LOOK
YOU WERE WANDERING AROUND DAZED ON THE STREETS, I COULDN'T HAVE LEFT YOU THERE NOW, COULD I?
SINCE THERE WEREN'T ANY MORE TRAINS
AND IT'S POURING, I BROUGHT YOU TO A HOTEL.

I RAN OUT OF THE HOUSE AFTER A HUGE QUARREL WITH MOM...
YOU DON'T REMEMBER?
NOT ONE BIT
THIS GUY...
WE'RE COMPLETE STRANGERS, WHY DOES HE CARE SO MUCH?
WHATEVER, SINCE YOU'VE FORGOTTEN
CLICK!
HEY! WHERE'RE YOU GOING?
HOME, I CALLED A CAB.
WAIT!
YOU SHOULD CONTACT YOUR FAMILY,
GET THEM TO PICK YOU UP!

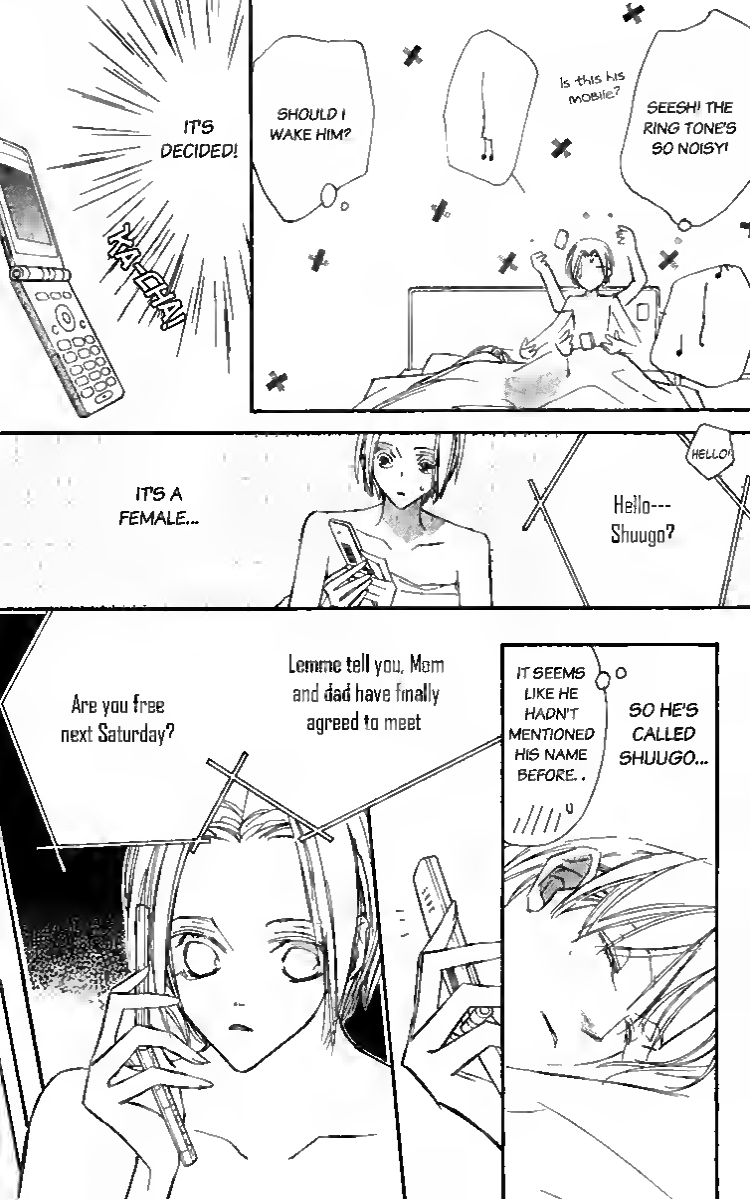
DON'T LEAVE ME ALONE
MY PARENTS GOT DIVORCED WHEN I WAS REALLY YOUNG..
IT'S USELESS TO CALL THEM, THEY'D BE IN BED BY NOW..
MOM ONLY CARES ABOUT MY OLDER BROTHER
AND DOESN'T GIVE ONE WHIT ABOUT ME..
IS THAT IT..
NO MATTER YOUR HARDSHIPS, YOU STILL SHOULDN'T TAKE DRUGS

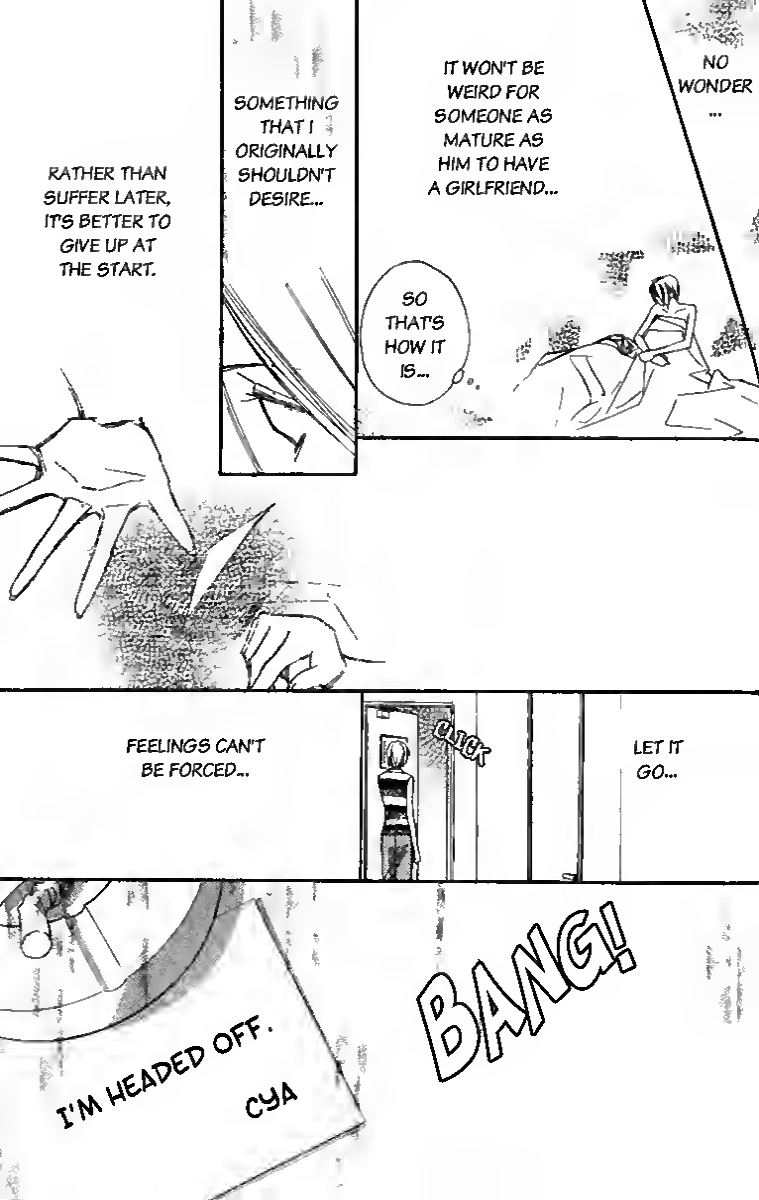
SENPAI SAID THAT IT WAS A 'FORGET YOUR TROUBLES PILL' SO I TOOK IT
IT COULDN'T BE HELPED--- I DIDN'T KNOW IT WAS A CONTROLLED SUBSTANCE
YOU'RE PLANNING TO LEAVE WHEN I FALL ASLEEP, AREN'T YOU
DRUGS ---?
SO THAT'S WHY EVERYTHING'S A HAZE!
YOU DON'T EVEN KNOW WHAT YOU'VE EATEN?
DON'T YOU JUST SAY 'IT COULDN'T BE HELPED'
What're you gonna do if you were cheated on by some bad guy
You should take better care of yourself

YOU'RE TOO CLOSE...
YOU SOUND LIKE MY DAD
SMACK!
26 years old single
Haha!
YOUR DAD..
DO YOU DO THIS TO YOUR DAD TOO?

I DID IT CUZ IT'S YOU!
OF COURSE NOT!

WHAT?
WHY?
TOUCH...
THE MOBILE!
♪
BUZZ...


IT'S DECIDED!
TAP-CHAN
SHOULD I WAKE HIM?
Is this his mobile?
SEESH! THE RING TONE'S SO NOISY!
IT'S A FEMALE...
HELLO!
Hello--- Shuugo?
Are you free next Saturday?
Lemme tell you, Mom and dad have finally agreed to meet
IT SEEMS LIKE HE HADN'T MENTIONED HIS NAME BEFORE..
SO HE'S CALLED SHUUGO...

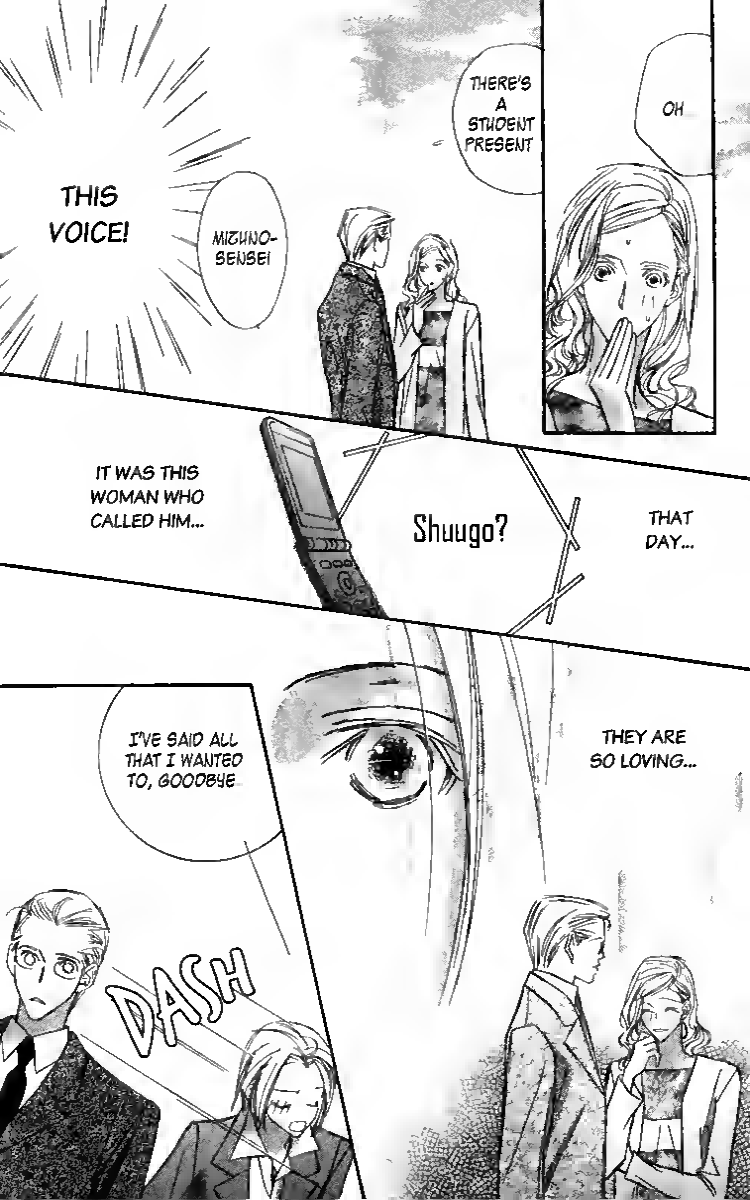

NO WONDER ...
IT WON'T BE WEIRD FOR SOMEONE AS MATURE AS HIM TO HAVE A GIRLFRIEND...
SO THAT'S HOW IT IS...
SOMETHING THAT I ORIGINALLY SHOULDN'T DESIRE...
RATHER THAN SUFFER LATER, IT'S BETTER TO GIVE UP AT THE START.
FEELINGS CAN'T BE FORCED...
CLICK
LET IT GO...
BANG!
I'M HEADED OFF. CYA

SIX MONTHS LATER
AWESOME-
TOMOKA, WE'RE IN THE SAME CLASS!
1-F
THIS MUST HAVE BEEN DECREED BY FATE!
FATE!
YOU'RE EXAGGE-RATING...
IT'S CUZ OUR GRADES ARE CRAP, THAT'S WHY WE'RE IN THE SAME CLASS...
EHH..
You're too cruel Tomoka
WHAT?
OH...
CHATTER...
RENA, THE TEACHER'S HERE! QUICK! SIT!

FOR THIS YEAR,
I'LL BE YOUR FORM TEACHER.
GO
Click
I'M KANZAKI SHUUGO
KANZAKI SHUUGO
AS YOU SHOULD ALREADY KNOW, THIS SCHOOL---
ARE THERE ANY QUES-TIONS...

TURN!
YES..
TEACHER!
SATO TOMOKA...
WHO'D HAVE THOUGHT YOU'D BE AMONGST THIS YEAR'S FRESHMEN...

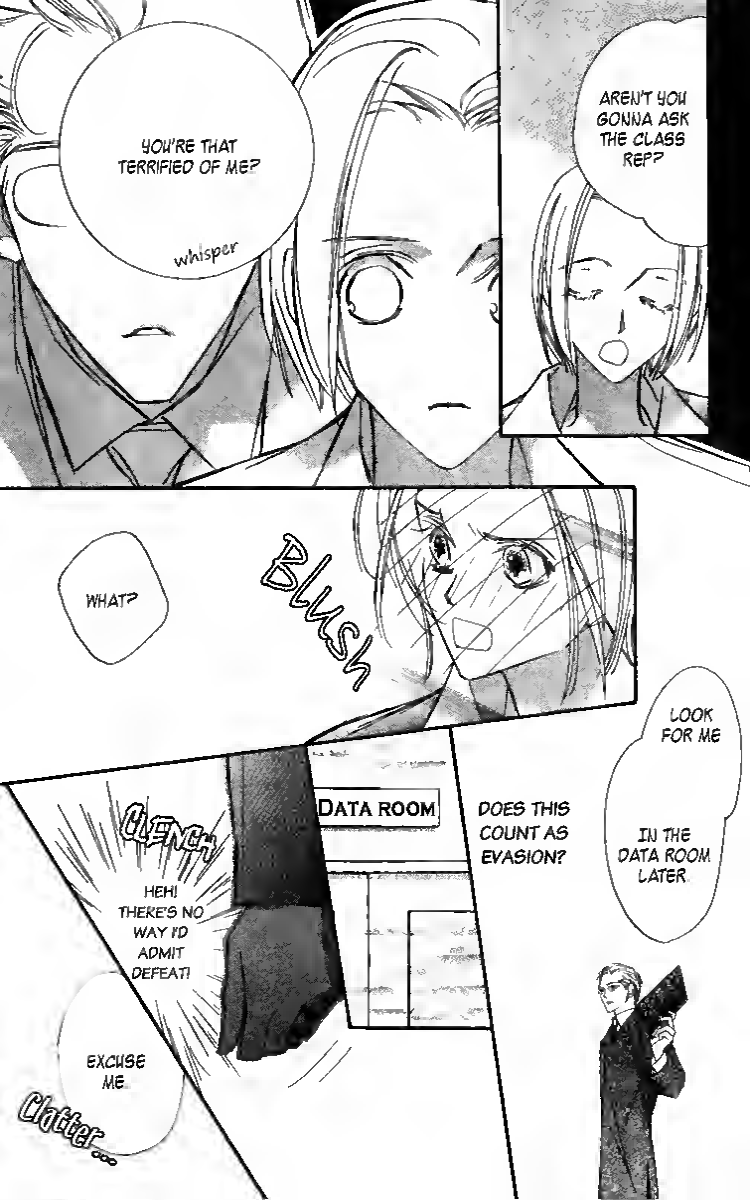
THAT TIME..
YOU WERE ONLY STILL IN MIDDLE SCHOOL
THAT'S IT.
CLENCH
PRETEND THAT IT NEVER HAPPENED!
TEACHER ACT AS IF NOTHING HAPPENED,
THAT WAY IT'D BE BETTER FOR BOTH OF US
YOU MEAN..
SHUUGO?


OH
THERE'S A STUDENT PRESENT
MIZUNO-SENSEI
THIS VOICE!
THAT DAY...
Shuugo?
IT WAS THIS WOMAN WHO CALLED HIM...
THEY ARE SO LOVING...
I'VE SAID ALL THAT I WANTED TO, GOODBYE
DASH

HEY!
SATO!?
TOMOKA, WHAT'S WRONG?
KANZAKI-SENSEI'S LOOKING FOR YOU!
He's asked you to go to the staff room
I-F
TOMO-KA?
WE'VE GOT NOTHING TO SAY TO EACH OTHER, I'M OFF!
IT'S NO BIG DEAL...
HE'S JUST A TEACHER IN SCHOOL...
IF I THINK LIKE THIS, I WON'T GET HURT...

LET'S JUST ACT AS IF WE'VE NEVER MET BEFORE...
WHY IS MIZUNO-SENSEI ALWAYS TOGETHER WITH KANZAKI-SENSEI-
She's my goddess
I'M GUESSING THAT THEY'RE AN ITEM?
The horror
TOMOKA, CAN'T YOU BE A LITTLE MORE DISCREET?
THERE'S A PHYSICAL RELATION-SHIP BETWEEN THEM
In other words
EHHH~~~

SATO, HAVE YOU SEEN KAWAKAMI?
WOOSH
...
NO.. RENA MAY HAVE ALREADY GONE HOME?
REALLY... WHEN I CLEARLY TOLD HER TO STAY BACK FOR REMEDIAL...
I'M IN THE PROCESS OF PREPARING FOR TOMORROW'S CLASS...
SATO, WON'T YOU HELP?
SIGHED


YOU'RE THAT TERRIFIED OF ME?
whisper
AREN'T YOU GONNA ASK THE CLASS REP?
WHAT?
BLUSH
LOOK FOR ME IN THE DATA ROOM LATER.
DATA ROOM
DOES THIS COUNT AS EVASION?
CLENCH
HEH! THERE'S NO WAY I'D ADMIT DEFEAT!
EXCUSE ME.
Clatter...

COULD YOU GET THESE FROM THE ARCHIVE FOR ME?
They've all been arranged alphabetically.
YOU'RE HERE.
HANG ON, I'LL BE DONE IN A BIT.
YEAH.
TURN!
THIS AND THIS...
HMM...

EXACTLY THE SAME AS THAT DAY...
I STILL REMEMBER...
THE WAY HE ...
HOLD HIS CIGARETTES...
IT HASN'T CHANGED ONE BIT...
REGAINS SENSES
QUICKLY, RETURN TO REALITY...
THERE'S STILL
WHAT AM I DREAMING ABOUT...
IT'S TOO HIGH, I CAN'T REACH...
!
sfx rattle

SFX: Fwomp!
!
ARE YOU ALRIGHT?
RELEASE ME!
I'M FINE!
DIDN'T WE ALREADY AGREE TO PRETEND THAT NOTHING HAPPENED!?
EH!!...
AND YOU WERE SO HONEST THAT DAY...
!

CAN YOU REALLY PRETEND NOTHING HAPPENED!?
STARTLE!
TOUCH...
EH?
WAI...
WHAT ARE YOU PLANNING...

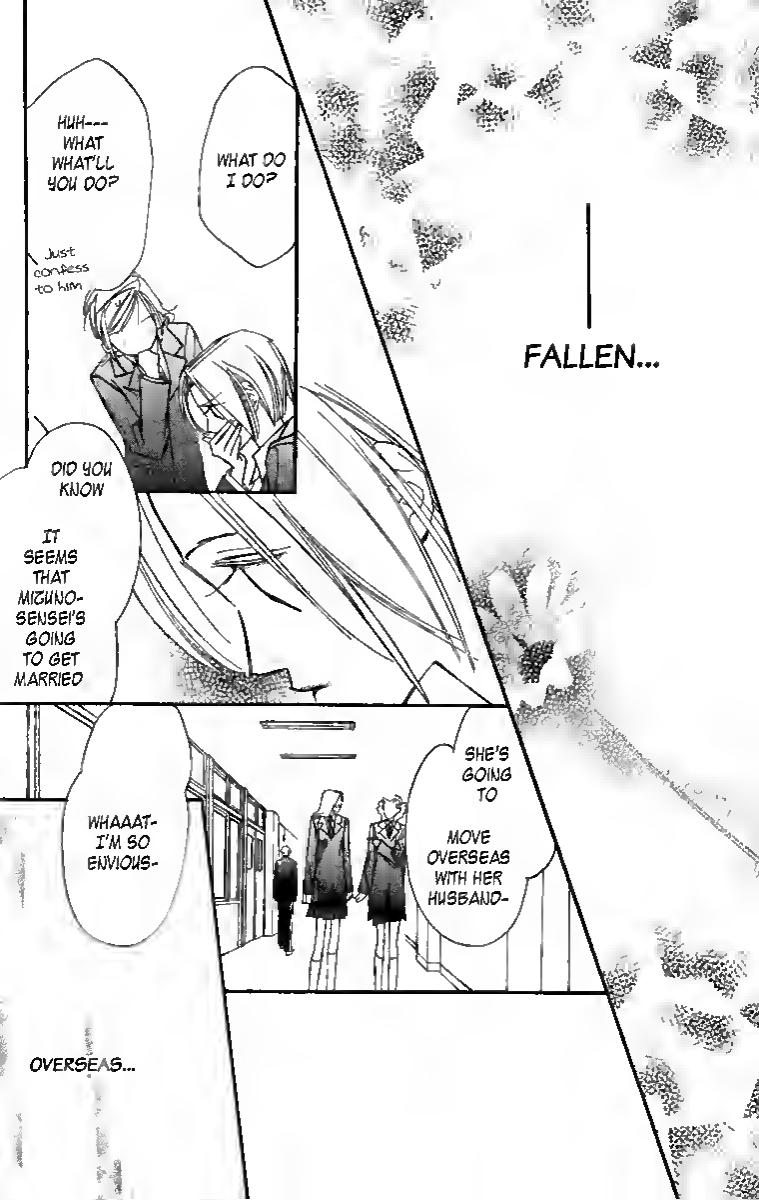
RATTLE!
SHUUGO?
!
!
LOOK
LOOK
I HEARD THAT HE WOULD BE HERE...

AH...
ARE YOU PLANNING TO PRETEND THAT NOTHING HAPPENED THIS TIME TOO?
OR ARE YOU SAYING THAT
YOU ARE ABLE TO DO SUCH THINGS WITH ANYONE?

SFX: Slap!
IDIOT!!

WHY MUST I STAY BACK FOR REMEDIAL AGAIN?
I get less time to spend with Kyouta
Sulk Sulk
HEY...
CRASH!
WATCH WHERE YOU'RE
TOMO...KA...
RENA
EH?
FLAILS HELPLESSLY
ONCE
WHAT'S WRONG?
HUH?

WHY DID WE HAVE TO MEET AGAIN...
WE ONLY MET ONCE...
THERE'S NO WAY I'D BE ABLE TO FORGET HIM LIKE THIS...
BUT I VIVIDLY REMEMBER WHAT HAPPENED THAT DAY...
NO MATTER HOW HARD I TRY...
Confused
Huh. What?
Confused
Confused
TOMOKA...
YOU'VE FALLEN FOR SOMEONE...?


HUH--- WHAT WHAT'LL YOU DO?
WHAT DO I DO?
Just confess to him
FALLEN...
DID YOU KNOW
IT SEEMS THAT MIZUNO-SENSEI'S GOING TO GET MARRIED
WHAAAT- I'M SO ENVIOUS-
SHE'S GOING TO MOVE OVERSEAS WITH HER HUSBAND-
OVERSEAS...

I HATE BEING LIKE THAT...
TOMOKA!?
MIZUNO-SENSEI'S PARTNER WOULDN'T BE KANZAKI NOW WOULD IT?
Nice...
STUMBLE
I WON'T LIE TO ANYONE ANYMORE...
PLEASE DON'T LEAVE...

SFX: Grab
WHERE'RE YOU GOING?
I'VE REALIZED THAT I'M IN LOVE WITH YOU...
DON'T GO...
STAY...
DON'T LEAVE ME...

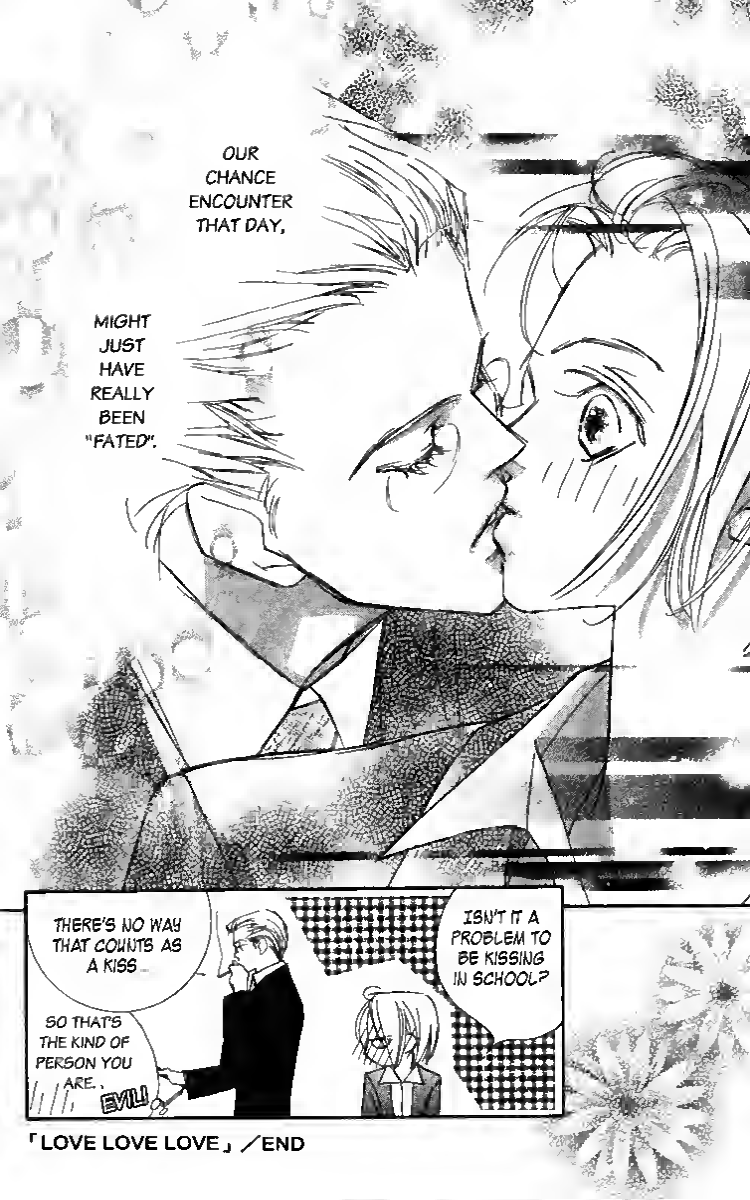
AREN'T YOU THE ONE WHO'S TRYING TO LEAVE?
YOU'VE ALREADY GOT A FIANCE
I DON'T WANT TO BE THE ONE WHO COMES BETWEEN THE BOTH OF YOU... I DON'T WANT TO BE A HOME WRECKER..

EVER SINCE YOU LEFT WITHOUT A WORD, I'VE BEEN SEARCHING FOR YOU..
HENCE, I DECIDED TO QUICKLY FORGET ABOUT YOU.
LIKE AN IDIOT, ALL I COULD DO WAS WAIT FOR YOU AT THE PLACE WE MET...
BUT, I DIDN'T HAVE A CLUE
I thought you were in high school
NO MATTER HOW I TRIED,
I COULDN'T FORGET WHAT HAPPENED THAT DAY...

EVERY DAY...
I THOUGHT ABOUT YOU.....

CONGRATULATIONS-
FAREWELL-
MIZUNO-SENSEI-
WHAT'S THIS ABOUT?
-WHAT?
WHY IS MIZUNO-SENSEI MARRYING THE CHAIRMAN?
MIZUNO-SENSEI AND I ARE CLASSMATES FROM UNIVERSITY,
BECAUSE OF THE AGE GAP BETWEEN THE CHAIRMAN AND HER, HER FAMILY WAS OPPOSED TO THEIR MARRIAGE, SO SHE ASKED ME TO MEDIATE...
EHHH-
WHAT'S THERE TO LIKE IN AN OUJI-SAN LIKE HIM...
IT CAN'T BE HELPED, HE'S THE ONE MIZUNO LOVES
OH OH?
YOU PURPOSELY KEPT THAT FROM ME?
YOU WERE THE ONE WHO MISUNDERSTOOD

BUT WHEN IT COMES TO LOVE,
THAT'S ALL YOU CAN SAY...
WERE YOU THE ONE WHO SAID NOT TO USE THE PHRASE 'IT CAN'T BE HELPED' TOO OFTEN?
Smile
I GUESS I SOMEWHAT BELIEVE IT NOW...
AREN'T WE THE SAME


OUR CHANCE ENCOUNTER THAT DAY,
MIGHT JUST HAVE REALLY BEEN "FATED".
THERE'S NO WAY THAT COUNTS AS A KISS...
ISN'T IT A PROBLEM TO BE KISSING IN SCHOOL?
SO THAT'S THE KIND OF PERSON YOU ARE...
EVIL!

「LOVE LOVE LOVE」／END

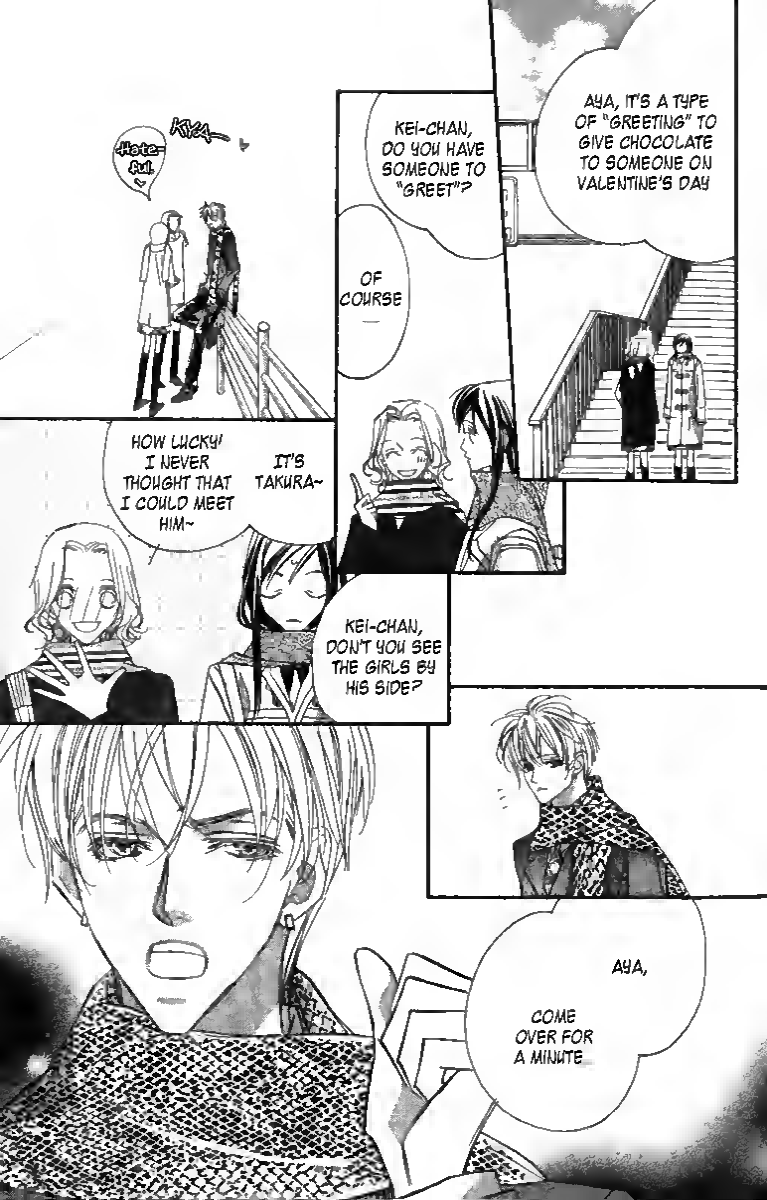
YOU'RE
YOU
YOU'RE DATING
KANZAKI!?
∞
HOW TASTELESS~

HISPER
Scanlation is a free se vi s for ns.
Selling or making any profit from t egal
Remember to support u s
or copie f
Nanji, Chikai no Kuchizuke wo
Volume 02 Extra Story 02
Thank you to
dm5 for providing scans
milkcoffee for translating
neonninja for proofreading
FukuJima for cleaning the scans
Laine for typesetting the scans
Angie for Quality Checking
That was really nice!
-angie

THE BATTLE OF VALENTINE'S DAY

hadashi-no-mamade

TO EVERY GIRL,
THAT IS A VERY IMPORTANT DAY...
VALENTINE'S DAY IS COMING.
IF I WANT TO GIVE SOMEONE CHOCOLATE,
I ONLY WISH TO GIVE SOME TO MY MOST IMPORTANT PERSON.


AYA, IT'S A TYPE OF "GREETING" TO GIVE CHOCOLATE TO SOMEONE ON VALENTINE'S DAY
KEI-CHAN, DO YOU HAVE SOMEONE TO "GREET"?
OF COURSE
Kya~
Hate-ful.
HOW LUCKY! I NEVER THOUGHT THAT I COULD MEET HIM~
IT'S TAKURA~
KEI-CHAN, DON'T YOU SEE THE GIRLS BY HIS SIDE?
AYA, COME OVER FOR A MINUTE

GO OUT WITH ME!
WHY DOES TAKURA LOOK SO UNSATISFIED WHENEVER HE SEES ME...?
WHAT?

I'M JUST ASKING,
WHY ME!?
Sigh...
DON'T YOU UNDERSTAND HUMAN LANGUAGE?
BECAUSE I FELL FOR YOU
BA-DUMP
WHY IS HE ANGRY WITH ME...
ERM.. I'M NOT TRYING TO SAY ANYTHING
WHAT OTHER REASON COULD THERE POSSIBLY BE?

TAKURA CONFESSED TO YOU!?
KEI-CHAN, LOWER YOUR VOLUME!
WHY? WHICH PART OF YOU IS COMPATIBLE WITH HIM?
I'M NOT COMPATIBLE WITH HIM?
I'M SAYING..
Ah, Erm, That
HE DOESN'T LOOK LIKE HE'S INTERESTED IN YOU?
EN..
I KNOW THAT TOO...
FUJII TAKURA IS MY CLASSMATE—
NOT ONLY ARE HIS GRADES EXCELLENT, HE'S GOOD IN SPORTS TOO...

THUD
HE'S CLOSE TO EVERY SINGLE PERSON.
IT FEELS JUST LIKE HE'S THE SCHOOL IDOL...
—THE PROBLEM IS...
Are you free? I'll give half to you
It's fine, just give me everything
Sensei requested this. Takura, please carry half for me
Thanks ~
Can't you find someone else to help you?
No...
You look like the strongest here...
BECAUSE...
THAT— DID YOU AGREE TO TAKURA?
AH.. I ONLY SAID TO GIVE ME MORE TIME TO CONSIDER...
I THOUGHT THAT HE HATED ME—
TAKURA HAS ALWAYS BEEN VERY FIERCE TO ME,
YOU REALLY DON'T KNOW WHAT'S GOOD FOR YOU! I'D AGREE IMMEDIATELY IF IT WERE ME!

I HAVE CHARM THAT I'M NOT EVEN AWARE OF MYSELF~
AS IF... I HAVE SUCH AN AVERAGE LOOKING FACE...
THAT TAKURA ACTUALLY FELL FOR MY FACE?
COULD IT BE...
MAYBE...
I KNOW...
HEY... DO YOU GUYS KNOW ABOUT ISHIDA AYA?
TAKURA IS HAVING A BET WITH KAWA-CHAN RIGHT?
THEY'RE TALKING ABOUT ME?
A BET!?
THE DEADLINE IS BEFORE VALENTINE'S DAY...
Who is Kawa-chan?

WHOEVER GAINS THE AFFECTION OF AYA, WINS.
SO YOU'RE SAYING THAT IT DEPENDS ON WHO AYA WILL GIVE CHOCOLATE TO?
I HEARD THAT FELLOW TAKURA WAS SO CONFIDENT THAT HE SAID "JUST LEAVE IT TO ME"!
I THINK THAT TAKURA WILL WIN TOO
CRAP! I BET ON KAWA-CHAN!
OH... AREN'T YOU AFRAID OF DEATH~

WHAT!?
A BET!?
2-B
THAT'S TOO MUCH— HE DIDN'T EVEN CONSIDER YOUR FEELINGS AT ALL!
KEI-CHAN,
RATTLE
AH— I CARELESSLY
YOUR EYES ARE SMILING
I WANT TO PRETEND AS IF I LIKE TAKURA—
EH? DO YOU LIKE TAKURA?
NO.
SO, YOU WILL REJECT TAKURA, RIGHT?
NO
THEN ON VALENTINE'S DAY,
That fellow named Kawa-chan!
I WILL HAND THE CHOCOLATE TO HIS "ENEMY".
RAGING IN ANGER
AYA?

I WANT TO LET HIM KNOW THE KIND OF ENDING HE WILL GET,
FOR PLAYING WITH A WOMAN'S HEART!
I WANT REVENGE!
OH!
FOUND YOU!
AYA!
DON'T TRY TO USE YOUR SMILING FACE TO DECEIVE ME! I WILL NOT BE FOOLED!
TOMORROW IS SUNDAY, DO YOU WANT TO GO OUT TO THE MOVIES?
WHAT?
THERE ARE LITTLE FLOWERS.. BEHIND HIS BACK...

I WANT TO GO!
AYA. INDEED IS AN ACTRESS..
SORRY— WERE YOU WAITING FOR VERY LONG?
TAKURA!

You actually got the guts to make me wait for you!
IF IT'S THE USUAL HIM...
LET'S GO.
HE WOULD HAVE GOTTEN MAD...
U
IS THE "BET" THAT IMPORTANT?
IS THAT SO?
AH.
THE MOVIE HAS STARTED...
SO DARK.
HOLD...
BA-THUMP

THERE ARE STAIRS HERE,
SO I WANT TO HOLD ONTO YOU...
DITCH!
WHAT ARE YOU TRYING TO DO?
I CAN WALK BY MYSELF
THERE'S NO NEED TO,
I WOULDN'T FALL OFF THE STAIRS...
IT'S NOT LIKE I'M A CHILD...
UP TO YOU

THUD!
WAAH!!
I'VE ALREADY WET THE HANDKER-CHIEF,
YOU CAN USE IT TO ICE YOUR WOUND
EN...
TAKURA, GO IN TO WATCH THE MOVIE
IT WOULD BE VERY BORING TO GO WATCH IT ALONE
THAT...
SORRY...

I FEEL THAT IT'S VERY CUTE
THE WAY YOU DRESSED TODAY
EH?
—...STRANGE?
WEL-COME
THANKS
COULD IT BE...
TAKURA, HE...
IS ACTUALLY INTERESTED IN ME...?
CAKE

CAKE
I'LL HOLD ONTO YOU, DON'T THROW MY HANDS OFF AGAIN THIS TIME
HERE!
EH...
Does your leg hurt?
No!
HE SEEMS TO BE... TAKING CARE OF ME LIKE HIS TREASURE...

AH! THAT BUILDING!
I HEARD THAT THE OBSERVATORY ABOVE IS VERY FUN!
THERE'S A MAGAZINE THAT HAS ALSO RECOMMENDED THIS BEFORE!
I'VE ALWAYS WANTED TO GO THERE
LET'S GO
AYA, LOOK AT THAT!
YOU WANT TO RIDE THE FERRIS WHEEL?
I THINK WE'LL JUST GO TO THE OBSERVATORY
?

AMAZING—
TAKURA,
WE CAN SEE THE SCHOOL FROM HERE—
Humple
Humple
I'll wait for you right here.
Take your time.
?
WAIT!
WHY ARE YOU FACING THE WALL? LET'S GO TO THE FRONT TO LOOK TOGETHER!
DON'T ... ME...
STAGGER

I WANT TO VOMIT..
TA..KURA?
FAINT
!?
INFIRMARY
YOU ARE AFRAID OF HEIGHTS?
REALLY!?

I FEEL GIDDY AND NAUSEOUS WHENEVER I STAND ON HIGH PLACES...
I ONCE FELL FROM A BRIDGE WHEN I WAS YOUNG,
AND BECAUSE OF THAT, I BECAME SCARED OF HEIGHTS...
THIS IS THE FIRST TIME I'VE SEEN...
TAKURA BEING SO HELPLESS...
Sigh. Yet you found out about it.
Darn it! This is my number one secret.
SO STRANGE...
Hehe
MY UNDER-STANDING OF HIM...
You laughed at me?
No.

ISHIDA AYA
花癡
醜八怪
*shoes ugly flirt
SEEMS TO HAVE INCREASED...
!
LET'S GO ON THE FERRIS WHEEL NEXT TIME!
AYA, WHAT'S WRONG...
WHO DID THIS?
NO IDEA...
IT MUST BE TAKURA'S FANS!
BUT, ACTUALLY, YOU'RE ONLY TAKING REVENGE FOR THE "BET"!

AH...
DIDN'T YOU WANT REVENGE?
THAT'S RIGHT
EH?
EH?
I'VE FORGOTTEN ABOUT IT...
HE'S TREATING ME SO WELL,
BECAUSE HE MADE A BET...

I LIKE THIS KIND OF HAIRSTYLE THE MOST_
OF COURSE_
YOU CAN TELL?
DID YOU CUT YOUR HAIR?
I
THIS FLIRT!
I nearly fell for you~
Kekek~ You really know how to talk~
UNHAPPY
WHAT A GLIB TALKER~
UNHAPPY
SPLASH

HIDE
TURN
Here
IL
SMOKY
IF YOU ARE UNHAPPY ABOUT SOMETHING, COME FACE ME DIRECTLY AND SAY IT CLEARLY..
SORRY— I DIDN'T KNOW THERE WAS SOMEONE BESIDE ME—
COUGH! COUGH!

Kaede is so much prettier now.
That's right.
SLUURP
CLATTER!
GRAB!
SORRY, MY HAND SLIPPED.

DON'T THINK TOO HIGHLY OF YOURSELF!
DON'T ACT DUMB!
You're the one who dirtied my shoes!
UGLY BITCH, WHAT ARE YOU DOING!?
I DON'T KNOW WHAT YOU ARE TALKING ABOUT!
TAKURA IS NOT A BIT INTERESTED IN YOU AT ALL!

GRAB
AYA, WHAT ARE YOU DOING...?

IN THE END, SHE USED THE MOP TO ATTACK ME—
SO SCARY—
THE WIND WAS BLOWING SO SUDDENLY THAT I ACCIDENTLY BLEW THE CHALK DUST ON HER JUST NOW—
TAKURA, THANK YOU FOR RUSHING HERE TO SAVE ME
WHAP
AYA?

I CAME OVER TO HELP AYA!
FWIP
LOOK AT YOU, YOU'RE ALL DRENCHED!

—I'M SO HAPPY...
BUT...
THIS IS ONLY AN ILLUSION...
PUSH...
AYA?
I ALREADY KNEW IT.

THE REASON YOU CONFESSED TO ME, WAS ALL BECAUSE OF THE BET...
SO...
PLEASE DON'T PRETEND TO BE GOOD TO ME ANYMORE...

OTHERWISE, I'LL FEEL EVEN MORE HURT...
AFTER THAT, THE PRANKS STOPPED
THAT'S RIGHT
TO ISHIDA AYA
AH
CLATTER!
THIS IS WRITTEN BY THE OTHER PERSON FROM THE "BET" RIGHT?
EN
AH

MORNING, TAKURA
MORNING
AYA, HAVE YOU DECIDED?
EN
THE ANSWER IS ALREADY OUT...
Sorry

EVERY-
THING
HAS
ENDED
...
AYA!
PLEASE GO
OUT WITH ME
TA...
KURA...?

I DIDN'T WANT HIM TO SNATCH YOU AWAY FIRST,
BECAUSE THE FIRST PERSON WHO LIKED YOU WAS ME!
I HEARD THAT KAWA-CHAN WANTED TO CONFESS TO YOU, SO I SUGGESTED THE "BET"..
STOP FOOLING AROUND
I DON'T BELIEVE YOU.

WHY!?
AREN'T YOU VERY GENTLE TO OTHER GIRLS TOO!?
YOU'RE SO GOOD TO ANYONE,
AND YOU'RE ALWAYS PRAISING THE GIRLS ON HOW "CUTE" THEY ARE,
HOW DO YOU EXPECT ME TO BELIEVE YOU!
IDIOT!
Stupid

SO I'M EMBARRASSED TO SAY "LIKE" OR "CUTE" TO YOU... (THAT'S HOW I FEEL)
IT'S BECAUSE I REALLY LIKE YOU...
THOSE PRAISES ARE JUST LIKE GREETINGS, DIDN'T YOU REALIZE IT!?
HOLD...

TA...
STAGGER
SHIVER
SHIVER
SHIVER
I CAN'T TAKE IT ANYMORE
EH?
TAKURA...
WE'RE ON A BRIDGE!
THAT'S RIGHT!
AH...
GRAB
TAKURA!

Swip
WAAH
...
Squeak
Whump

Touch
THAT'S GREAT
EN...
AYA, ARE YOU ALRIGHT?
!
THIS IS...
IF I WERE TO GIVE SOMEONE CHOCOLATE,
TO.
TAKURA
THAT IS...
I...

I ONLY WISH...

TO GIVE SOME TO MY MOST IMPORTANT PERSON...

Scan by ADAD

— [The Battle of Valentine's Day] / End —

POSTSCRIPT

[SWEET PROMISE]
THANK YOU TO THE
BELOW ASSISTANTS.

CHIHARU-SAN
ITO-CHAN
IKU-MIN
YUKACHI
AS ABOVE

ALSO, A VERY BIG
THANK YOU FOR ALL
THE SUPPORT FROM
THE READERS TOO.

©2006 by OHTA Saki
All rights reserved.
First published in Japan in 2006 by Shogakukan Inc.
MANDARIN translation rights in Taiwan arranged with Shogakukan Inc. through The Kashima Agency.

Taiwan Chinese edition, for distribution and sale in Taiwan only.

Honey
!
New manga?
oh!
I can give you everything you dream of...

Yea, keep dreaming!
We can't promise bishies (though I can share a few kisses), but we can promise lots of fun!
Come join us!!
whisper.loyal-kiss.com

twee
twee
?
twee
A little bird out of my window!
Oh!
Maybe new manga?
Hello beautiful creature!
Are you bringing me good news?